KINH VAÊN-THUØ-SÖ-LÔÏI HIEÄN BAÛO TAÏNG

**QUYEÅN HAÏ**

Khi aáy, Thieân ma Ba-tuaàn suy nghó, coá tìm caùch khuaáy roái böõa cuùng döôøng thònh soaïn cuûa Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi. Ma Ba-tuaàn beøn hoùa laøm boán vaïn Tyø-kheo ñaép y cuõ raùch, oâm baùt hö beå, töø nôi nhô nhôùp ñi ñeán. Nhöõng Tyø-kheo naøy dieän maïo xaáu xí, ngöïc löng ñeàu phoâ baøy, chaân böôùc khaäp khieång, trong taâm thì lo sôï, cuõng ngoài trong chuùng hoäi, cuõng laïi duøng baùt nhaän caùc thöùc aên cuùng döôøng, nhöng thöùc aên trong chieác baùt kia cuõng khoâng vôi ñi. Ma Ba-tuaàn ñaõ khieán caùc Tyø-kheo ñoù coù söùc aên thaät nhieàu, tuy nhieân baùt côm vaãn khoâng heà giaûm bôùt.

Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi duøng oai thaàn bieán hoùa laøm cho baùt côm cuûa caùc Tyø-kheo giaû aáy vaãn luoân ñaày aép. Nhöng vaét côm vöøa vaøo tôùi mieäng hoï laø bò ngheïn, khoâng nuoát ñöôïc. Hoaëc tay ñöa côm ngang ñeán mieäng laø bò ngöng laïi vaø rôi xuoáng ñaát. Hoï khoâng coù ñöôïc söï vui veû töï taïi.

Khi ñoù Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi hoûi ma Ba-tuaàn: “Vì sao caùc Tyø-kheo naøy khoâng thoï thöïc?”

Ma Ba-tuaàn ñaùp: “Caùc Tyø-kheo naøy saép bò cheát roài. Boà-taùt khoâng duøng thöùc aên coù laãn chaát ñoäc ñeå cho hoï aên ñaáy chöù?”

Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi ñaùp: “Ngöôøi khoâng ñoäc maø laïi laøm vieäc ñoäc sao? Thaân khoâng nhô nhôùp, sao laïi ñem chaát nhô nhôùp cho ngöôøi? Keû coù daâm, noä, si ñoù laø ñoäc haïi, coøn ñoái vôùi Boà-taùt taâm luoân nhôù nghó laø phaûi ñem phaùp phaåm luaät nghi cho chuùng sinh, thì laøm gì coù caùc ñoäc haïi aáy. Ñieàu goïi laø ñoäc haïi laø vì khoâng thaáy roõ söï vöôùng maéc nôi tham aùi. Ñoù laø thaáy bieát caùi ta coù vaø chaúng phaûi caùi ta coù, ñoù laø nhöõng caùi ta laøm do nhaân duyeân, toäi phöôùc vaø danh saéc. Chaúng phaûi chuùng maø taïo thaønh ñöôïc choã duyeân. Ngöôøi coù ngaõ kieán thì suy nghó baùm vaøo phieàn naõo, thoï truï, tham thaân, coù caùc thöù thoï vaø caùc thöù nhaäp, truï nôi ba coõi. Coù thuû, coù thoï, coù sinh, coù dieät, coù qua laïi. Tham thaân laø chöôùng ngaïi, neân coù thoï maïng. Gaàn guõi, vöôùng maéc, nhôù nghó, trong saïch thì bò saân haän ngaên che, khoâng roõ coäi nguoàn cuûa möôøi hai nhaân duyeân. Tranh tuïng theo caùc kieán chaáp neân khoâng ñoaïn ñöôïc kieán chaáp cuûa chính mình, coù nieäm, coù bieát khinh maïn, coù töôûng tònh, vaø töôûng khoâng tònh chia phaàn caùc söï vieäc. Nghóa laø quaùn ñaày ñuû veà caùc phaùp coù - khoâng vaø nghieäp, caùc söï tham aùi thì ngaõ sôû khoâng coù choã taùc ñoäng. Sôï nôi khoâng nghóa laø coù hai duïc vöôït khoûi hai töôûng. Ñoái vôùi voâ töôûng thì coù töôûng ñoïa laïc, khoâng coù nguyeân do khôûi leân voâ töôûng, khoâng coù ñaït ñeán höõu töôûng. Ñoái vôùi voâ haønh, thì khôûi leân ñuû caùc töôûng veà giaûng thuyeát, khôûi leân hai duïc ñeå vöôït qua töôûng. Ñoái vôùi phaùp phaåm Boà-taùt laø töôûng chaúng phaûi phaùp, laø haïnh taø kieán coù chaùnh phaùp quaùn töôûng. Ñoái vôùi tri thöùc aùc töôûng laø baïn laønh, laøm roái loaïn haïnh Phaät, phæ baùng chaùnh haïnh. Töø ñoù cao ngaïo khoâng coù choã cöùu giuùp. Tranh chaáp, kieän tuïng, traùch maéng cho ñeán thaønh thaät töôûng laø voïng ngöõ, doái traù töôûng laø chaéc thaät, phaïm caùc daâm duïc töôûng laø an truï. Ñoái vôùi caùc phaùp höõu vi töôûng laø an oån. Ñoái vôùi sinh töû töôûng laø söï truyeàn daïy maø khôûi kieán, phaù hoaïi choã hieän baøy cuûa Nieát-baøn.”

Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi noùi: “Ba-tuaàn! Nhö vaäy haønh vi gioáng nhö caùc phaùp aáy laø

ñoäc, ñoái vôùi giaùo phaùp Phaät khoâng heà coù.

1. Lôøi daïy dòu ngoït töùc laø lôøi daïy thöù nhaát cuûa Phaät.
2. Lôøi daïy an oån töùc laø lôøi daïy thöù hai cuûa Phaät.
3. Lôøi daïy khoâng phoùng daät töùc laø lôøi daïy thöù ba cuûa Phaät.
4. Lôøi daïy khoâng oaùn haän töùc laø lôøi daïy thöù tö cuûa Phaät.
5. Lôøi daïy khoâng thoï truï laø lôøi daïy thöù naêm cuûa Phaät.
6. Lôøi daïy theo chaùnh phaùp taïng laø lôøi daïy thöù saùu cuûa Phaät.
7. Lôøi daïy khoâng tranh tuïng laø lôøi daïy thöù baûy cuûa Phaät.
8. Lôøi daïy khoâng coù choã sinh khôûi laø lôøi daïy thöù taùm cuûa Phaät.
9. Lôøi daïy khoâng chaáp ta, ngöôøi laø lôøi daïy thöù chín cuûa Phaät.
10. Lôøi daïy khoâng phæ baùng laø lôøi daïy thöù möôøi cuûa Phaät.
11. Lôøi daïy cöùu giuùp, uûng hoä laø lôøi daïy thöù möôøi moät cuûa Phaät.
12. Lôøi daïy vaéng laëng an nhieân laø lôøi daïy thöù möôøi hai cuûa Phaät.
13. Lôøi daïy thanh tònh laïi an nhieân, laëng leõ, nôi naøo cuõng nhö vaäy, laø lôøi daïy thöù möôøi ba cuûa Phaät.
14. Lôøi daïy chaân chaùnh mang ñeán bình ñaúng saùng suoát laø lôøi daïy thöù möôøi boán cuûa

Phaät.

1. Lôøi daïy khoâng giaän döõ, kheùo leùo an truù laø lôøi daïy thöù möôøi laêm cuûa Phaät.
2. Lôøi daïy khoâng toân troïng laïi caøng toân troïng, tích tuï caùc coäi reã laønh, laø lôøi daïy

thöù möôøi saùu cuûa Phaät.

1. Lôøi daïy ñaõ giaûi thoaùt laïi giaûi thoaùt nöõa laø lôøi daïy thöù möôøi baûy cuûa Phaät.
2. Lôøi daïy hoùa ñoä caùc ngoaïi ñaïo laø lôøi daïy thöù möôøi taùm cuûa Phaät.
3. Lôøi daïy taát caû duïc tueä khoâng coøn, ñoù laø lôøi daïy thöù möôøi chín cuûa Phaät.
4. Lôøi daïy khoâng coù söï ñaàu tieân hay cuoái cuøng nôi sinh töû, laø lôøi daïy thöù hai möôi cuûa Phaät.

(Thieáu phaùp 21)

1. Lôøi daïy ñònh yù laø lôøi daïy thöù hai möôi hai cuûa Phaät.
2. Lôøi daïy veà yù chæ laø lôøi daïy thöù hai möôi ba cuûa Phaät.
3. Lôøi daïy veà bình ñaúng ñoaïn tröø laø lôøi daïy thöù hai möôi boán cuûa Phaät.
4. Lôøi daïy veà thaàn tuùc khoâng taïo taát caû caùc ñieàu aùc laø lôøi daïy thöù hai möôi laêm cuûa Phaät.
5. Lôøi daïy thaân yù trong saïch, khoâng coù hai caên, laø lôøi daïy thöù hai möôi saùu cuûa

Phaät.

1. Lôøi daïy doác taâm tin töôûng laø lôøi daïy thöù hai möôi baûy cuûa Phaät.
2. Lôøi daïy khoâng hieän taát caû phieàn naõo, chaúng hieän giaùc yù laø lôøi daïy thöù hai möôi

taùm cuûa Phaät.

1. Lôøi daïy thaáu trieät cuøng taän veà theå vaø toû ngoä veà ñaïo laø lôøi daïy thöù hai möôi chín cuûa Phaät.
2. Lôøi daïy vieäc mình taïo ra laëng leõ khoâng lan roäng nôi naøo laø lôøi daïy thöù ba möôi cuûa Phaät.
3. Lôøi daïy laëng leõ töï nhieân khoâng tranh laø lôøi daïy thöù ba möôi moát cuûa Phaät.
4. Lôøi daïy suy xeùt chính xaùc, ñöa ñeán caùc söï giaûi thoaùt laø lôøi daïy thöù ba möôi hai cuûa Phaät.
5. Lôøi daïy trí tueä bieän taøi khoâng giaän döõ laø lôøi daïy thöù ba möôi ba cuûa Phaät.
6. Lôøi daïy veà nghóa phaùp khoâng phaân chia, voâ thöôøng, khoå, khoâng, saàu öu laø lôøi

daïy thöù ba möôi boán cuûa Phaät.

1. Lôøi daïy coù ngöôøi ngôïi khen hay maéng nhieác vaãn khoâng maøng ñeán laø lôøi daïy thöù ba möôi laêm cuûa Phaät.
2. Lôøi daïy haøng phuïc caùc ñaïo, laøm cho yeân laëng saïch trong laø lôøi daïy thöù ba möôi saùu cuûa Phaät.
3. Lôøi daïy ñöa ñeán taâm voâ vi ñaït ñöôïc Ba-la-maät laø lôøi daïy thöù ba möôi baûy cuûa

Phaät.

1. Lôøi daïy phaùt khôûi phöông tieän kheùo leùo, ñeå vöôït qua bôø beân kia laø lôøi daïy thöù

ba möôi taùm cuûa Phaät.

1. Lôøi daïy ñem taâm Töø bi cöùu giuùp quaàn sinh, laø lôøi daïy thöù ba möôi chín cuûa

Phaät.

1. Lôøi daïy hieän baøy taâm Töø thöông xoùt, khoâng coù yù toån haïi laø lôøi daïy thöù boán

möôi cuûa Phaät.

1. Lôøi daïy khoaùc aùo giaùp coâng ñöùc ñeå thoaùt khoûi moïi söï raøng buoäc laø lôøi daïy thöù boán möôi moát cuûa Phaät.
2. Lôøi daïy khôûi taâm yeâu thöông khoâng coù choã öa thích, khoâng coù choã taïo taùc, khoâng coù choã noùi naêng, laø lôøi daïy thöù boán möôi hai cuûa Phaät.
3. Lôøi daïy hoaøn thaønh haïnh nguyeän, taêng tröôûng trí tueä, laø lôøi daïy thöù boán möôi ba cuûa Phaät.
4. Lôøi daïy nhôù nghó khoâng kieâu maïn, khoâng xa lìa Tam baûo, laø lôøi daïy thöù boán möôi boán cuûa Phaät.
5. Lôøi daïy phaùt taâm Boà-ñeà laøm an oån taát caû chuùng sinh, khieán hoï ñöôïc trong saïch, laø lôøi daïy thöù boán möôi laêm cuûa Phaät.”

Vì ñeå caùc höõu khoâng phaùt sinh, khi Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi giaûng noùi nhöõng ñieàu naøy, nhöõng vò trôøi ñi theo ma Ba-tuaàn coù ñeán naêm traêm Thieân töû, ñeàu phaùt taâm caàu ñaït ñaïo Chaùnh chaân Voâ thöôïng. Hoï cuøng baïch Ñöùc Theá Toân: “Chuùng con cuõng seõ vaâng theo phaùp Phaät daïy nhö vaäy.”

Khi aáy, Ñöùc Theá Toân mæm cöôøi.

Hieàn giaû A-nan baïch Phaät: “Vì lyù do gì maø Ñöùc Theá Toân mæm cöôøi? Ñaõ cöôøi chaéc laø coù yù?”

Phaät baûo: “Naøy Hieàn giaû A-nan! OÂng coù thaáy caùc Tyø-kheo giaû naøy chaêng?” “Baïch Theá Toân! Con ñaõ thaáy.”

Phaät noùi: “Naøy A-nan! Vaøo ñôøi xaáu aùc coù ñuû naêm tröôïc veà sau, khi chaùnh phaùp saép dieät, seõ coù caùc Tyø-kheo nhö theá naøy. Hoï khoâng nhaøm chaùn vaø khoâng bieát ñuû ñeå laøm nhöõng ñieàu baát thieän, y phuïc loâi thoâi, böøa baõi, taùnh khí baát thöôøng vaø soáng khoâng oån ñònh. Vì sao? Naøy Hieàn giaû A-nan! Vì khi aáy nhö caùc Tyø-kheo giaû naøy, aên uoáng khoâng bieát cung kính, laøm nhöõng ñieàu ñaùng cheâ bai maø laïi muoán ñöôïc söï cuùng daâng, khoâng thöïc haønh luaät nghi, phaïm giôùi caám cuûa Sa-moân, keïp y döôùi naùch, khoâng kính caùc baäc Tyø-kheo toân tröôûng, vì theá, cho ñeán ñôøi sau caøng theâm meâ loaïn, laøm ngöôøi nhieàu beänh taät. Khi aáy, hoï laøm Sa-moân chæ ñeå ñöôïc caàu an vaø lôïi döôõng, taâm chæ mong ñöôïc cung kính maø khoâng thieát tha vôùi chaùnh phaùp. Vaøo ñôøi sau, trong giaùo phaùp ta, seõ coù nhöõng ngöôøi nhö theá naøy. Vì khoâng thaáy coù ngöôøi tu haønh, khoâng thaáy coù söï trong saïch, neân chö Thieân ñeàu saàu lo, coøn chuùng ma laïi raát vui möøng.”

Toân giaû A-nan laïi thöa: “Baïch Theá Toân! Vì sao chuùng ma vui möøng?”

Phaät noùi: “Ñoù laø luùc caùc baäc chaân chaùnh töï mình taïo ra caùc vieäc ma, chöù chaúng

phaûi laø ma Ba-tuaàn laïi coù theå quaáy nhieãu ñöôïc. Vì sao? Vì caùc ma khoâng caàn tìm choã sô xuaát cuûa ngöôøi laøm bieáng. Neáu thaáy coù caùc Tyø-kheo tinh taán tu haønh, nhö cöùu löûa ñang chaùy ôû ñaàu, ma Ba-tuaàn seõ tìm khuyeát ñieåm cuûa nhöõng ngöôøi chuyeân caàn tu haønh naøy ñeå quaáy nhieãu.

Naøy A-nan! Haõy noã löïc vaø tinh taán tieán tôùi, chôù coù löôøi bieáng, thì seõ ñaït ñöôïc nhöõng gì chöa ñaït ñöôïc, seõ thaønh töïu nhöõng gì chöa thaønh töïu, seõ ñaït ñeán tueä giaùc vaø ñoaïn tröø boùng toái voâ minh, haøng phuïc caùc ma vaø quyeán thuoäc cuûa chuùng, laøm taêng tröôûng giaùo phaùp Nhö Lai, thôø phuïng chaùnh phaùp, cuùng döôøng nghóa kinh. Ñoù laø nhöõng ñieàu ta daïy.”

Khi Ñöùc Theá Toân giaûng daïy nhöõng lôøi naøy, coù naêm traêm vò Tyø-kheo ñeàu xaû boû thaân maïng maø vui caûnh Nieát-baøn, vì hoï khoâng muoán thaáy luùc chaùnh phaùp hoaïi dieät, neân ngoài nôi hö khoâng, töï phoùng hoûa töø thaân ra ñeå hoûa thieâu. Coù caû ngaøn vò Thieân töû cuøng nhau cuùng döôøng xaù-lôïi aáy. Coù hai traêm thaày Tyø-kheo xa lìa phieàn naõo, ñöôïc maét phaùp thanh tònh. Hai traêm thaày Tyø-kheo khaùc chöùng ñaéc yù thoâng toû, caùc laäu khoâng khôûi maø ñeàu döùt heát. Ba vaïn hai ngaøn chö Thieân chöùng ñaéc phaùp nhaãn nhu thuaän. Thích, Phaïm, Töù Thieân vöông vaø caùc quyeán thuoäc ñeàu chaép tay, baïch Phaät: “Kính baïch Theá Toân! Cuùi xin Theá Toân truï theá daøi laâu vaø roäng truyeàn giaùo phaùp, chôù ñeå cho chuùng con phaûi thaáy giai ñoaïn chaùnh phaùp roái loaïn vaø hoaïi dieät. Ñeå coù ngöôøi vöøa ñöôïc nghe thuyeát giaûng kinh phaùp naøy, seõ troïn ñôøi khoâng bieáng treã, cuõng khoâng coù caùc caáu ueá, khoâng vöôùng maéc vaøo caùc thoï, suy nghó, haønh ñoäng ñeàu khoâng coù choã truï, cuõng khoâng taïo ra caùc vieäc ma, cuõng khoâng coù caùi toâi, khoâng coù choã ñeå mong caàu.”

Toân giaû A-nan noùi:

–Ñuùng nhö theá! Naøy Hieàn giaû Xaù-lôïi-phaát! Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi ñaõ hieän baøy thaàn thoâng bieán hoùa, thuyeát giaûng phaùp kinh, môùi coù nhöõng söï theå nhö vaäy, ngaøy aáy chính toâi ñaõ thaáy nhö theá.

Baáy giôø, Toân giaû Ñaïi Ca-dieáp noùi vôùi Toân giaû Xaù-lôïi-phaát:

–Toâi cuõng ñaõ töøng thaáy thaàn thoâng bieán hoùa cuûa Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi. Xin Toân giaû haõy nghe: Khi Ñöùc Phaät thaønh Chaùnh giaùc chöa bao laâu, luùc ñoù, toâi môùi vöøa xuoáng toùc vaø Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi tôùi theá giôùi naøy. Boà-taùt töø coõi Phaät cuûa Ñöùc Nhö Lai Baûo Anh ñi ñeán muoán gaëp Ñöùc Theá Toân ñeå thaønh kính ñaûnh leã. Luùc ñoù, Ñöùc Phaät ôû taïi tinh xaù Caáp coâ ñoäc, trong vöôøn caây cuûa thaùi töû Kyø-ñaø, thuoäc nöôùc Xaù-veä. Boà-taùt Vaên-thuø-sö- lôïi vöøa môùi maõn ba thaùng an cö. Suoát thôøi gian naøy, toâi khoâng thaáy Boà-taùt aáy hieän dieän beân caïnh Ñöùc Theá Toân, cuõng khoâng thaáy trong chuùng Taêng, cuõng khoâng thaáy nôi tinh xaù, cuõng khoâng thaáy ôû choã thuyeát giôùi. Ñeán khi thuyeát giôùi hoaøn maõn ba thaùng an cö xong, toâi môùi thaáy Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi coù maët trong chuùng. Toâi lieàn hoûi Boà-taùt Vaên- thuø-sö-lôïi: “Ba thaùng haï naøy, Nhaân giaû ôû ñaâu? Löu chuyeån nôi naøo?”

Boà-taùt Vaên-thuø ñaùp: “Thöa Hieàn giaû Ca-dieáp! Toâi ôû trong thaønh Xaù-veä naøy, nôi cung theå nöõ cuûa vua Hoøa Duyeät cuøng vôùi caùc tieåu nhi daâm nöõ, suoát ba thaùng haï.”

Toâi thaàm nghó: “Khoâng coù lyù do gì ñeå nhöõng ngöôøi nhö theá naøy, laïi cuøng vôùi Taêng chuùng trong saïch vaø ta, cuøng an cö thoï tuoåi haï ñöôïc.”

Toâi lieàn ñeán giaûng ñöôøng ñaùnh kieàn chuøy, vì muoán truïc xuaát Boà-taùt Vaên-thuø-sö- lôïi. Luùc ñoù, Ñöùc Phaät baûo Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi: “OÂng coù thaáy Toân giaû Ma-ha Ca-dieáp ñaùnh kieàn chuøy khoâng?”

Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi ñaùp: “Baïch Theá Toân! Con ñaõ thaáy. Vì Toân giaû aáy muoán truïc xuaát con ra khoûi chuùng.”

“Naøy Vaên-thuø-sö-lôïi! OÂng haõy duøng thaàn thoâng bieán hoùa hieän ra nhöõng caûnh giôùi, laøm cho Toân giaû Ma-ha Ca-dieáp khoâng sinh taâm roái loaïn veà thaày.”

Ngay khi aáy, Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi, duøng Tam-muoäi hieän ra nhieàu Ñöùc Phaät vaø caùc coõi nöôùc baèng taâm thieàn ñònh chaùnh thoï cuûa mình. Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi vöøa nhaäp Tam-muoäi xong, thì möôøi phöông haèng haø sa theá giôùi ñöôïc hieän ra, moãi choã ñeàu coù Ma- ha Ca-dieáp tay ñaùnh kieàn chuøy vaø muoán truïc xuaát Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi. Ñöùc Theá Toân hoûi Toân giaû Ca-dieáp: “Vì lyù do gì Toân giaû ñaùnh kieàn chuøy?”

Toân giaû Ca-dieáp baïch Phaät: “Baïch Theá Toân! Suoát ba thaùng haï, Boà-taùt Vaên-thuø-sö- lôïi, aâm thaàm ñi ôû ñeâm, nôi nhaø naøo kín ñaùo khoâng ai bieát, cho neân con ñaùnh kieàn chuøy, muoán truïc xuaát vò aáy.”

Luùc ñoù, toaøn thaân Ñöùc Theá Toân, phoùng ra aùnh saùng lôùn chieáu khaép möôøi phöông.

Ñöùc Theá Toân baûo toâi: “Ca-dieáp! OÂng haõy quaùn saùt khaép möôøi phöông xem.”

Ngay khi ñoù, toâi thaáy voâ soá caùc theá giôùi nhieàu khoâng theå tính keå ôû khaép möôøi phöông, ñeàu coù thaân toâi hieän ôû nôi aáy ñöùng beân caïnh Ñöùc Theá Toân, ñaùnh kieàn chuøy, vì muoán truïc xuaát Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi. Laïi thaáy chö Phaät, beân caïnh moãi moãi Ñöùc Phaät ñeàu coù Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi ñöùng ñaàu. Ñöùc Phaät baûo toâi: “Naøy Ñaïi Ca-dieáp! OÂng muoán truïc xuaát Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi naøo? Hay laø muoán truïc xuaát voâ soá Boà-taùt Vaên- thuø-sö-lôïi ôû beân caïnh chö Phaät trong möôøi phöông? Hay laø muoán truïc xuaát Boà-taùt Vaên- thuø-sö-lôïi ôû ñaây?”

Toâi laáy laøm xaáu hoå voâ cuøng, muoán ñem kieàn chuøy ñaët döôùi ñaát, nhöng khoâng theå ñöôïc. Toâi vaän heát thaàn löïc maø kieàn chuøy aáy vaãn khoâng chòu rôi xuoáng. Noù vaãn ñöùng thaúng baát ñoäng, nhö nhöõng haøng caây ôû möôøi phöông coõi Phaät aáy, caây kieàn chuøy cuõng vöõng chaéc, töï taïi, y nhö vaäy khoâng khaùc.

Ñöùc Phaät Theá Toân baûo toâi: “OÂng haõy töï höôùng veà Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi môùi thoaùt ñöôïc trôû ngaïi naøy.”

Toâi lieàn höôùng veà Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi ñaûnh leã, kieàn chuøy môùi rôi xuoáng ñaát. Toâi ñi ñeán tröôùc Phaät, cung kính ñaûnh leã, baïch Phaät: “Cuùi xin Ñöùc Theá Toân xaù toäi cho con. Laïy Ñaáng Thieân Trung Thieân! Con ñaõ thaáy Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi bieåu hieän. Neáu nhö con muoán giaûng noùi ñaày ñuû veà trí tueä cuûa Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi, thì chaúng bao giôø noùi heát ñöôïc. Caûnh giôùi maø Boà-taùt thöïc haønh, khoâng coù haïn löôïng. Con vì khoâng ñuû trí, neân môùi ñaùnh kieàn chuøy nhö vaäy.”

Ñöùc Phaät noùi: “Nhö oâng ñaõ thaáy, trong möôøi phöông coõi Phaät, ñeàu coù Boà-taùt Vaên- thuø-sö-lôïi ôû beân caïnh. Vì Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi ôû khaép caùc coõi Phaät, neân ba thaùng khoâng thaáy xuaát hieän, laø ñeå ñi giaùo hoùa moïi ngöôøi. Naøy Ca-dieáp! Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi ôû trong thaønh Xaù-veä naøy, ñaõ khai ngoä cho naêm traêm ngöôøi nöõ, giaùo hoùa caùc theå nöõ trong cung vua Hoøa Duyeät, ñoä cho hoï chöùng ñaéc ñaïo Chaùnh chaân Voâ thöôïng khoâng thoaùi chuyeån. Khieán cho naêm traêm ñoàng töû vaø naêm traêm ñoàng nöõ ñaït ñöôïc phaàn vò baát thoaùi chuyeån ñoái vôùi ñaïo quaû Chaùnh chaân Voâ thöôïng. Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi cuõng ñaõ giaùo hoùa cho voâ soá ngöôøi ñaéc quaû Thanh vaên vaø sinh leân coõi trôøi.”

Toâi lieàn baïch Phaät: “Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi thuyeát phaùp nhö theá naøo maø ñoä ñöôïc voâ soá ngöôøi nhö vaäy?”

Ñöùc Phaät baûo: “OÂng haõy töï hoûi Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi ñaõ thuyeát phaùp gì maø coù theå hoùa ñoä ñöôïc voâ soá ngöôøi nhö vaäy.”

Toâi lieàn hoûi Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi vaø ñöôïc Boà-taùt aáy ñaùp: “Thöa Toân giaû Ca-dieáp! Tuøy theo baûn taùnh cuûa moãi ngöôøi maø thuyeát phaùp khieán hoï ñöôïc vaøo vôùi giaùo phaùp.

Cuõng coù theå duøng vui chôi maø truyeàn daïy cho hoï, hoaëc duøng caùch cuøng laøm vieäc vôùi nhau, hoaëc duøng söï daïo xem, cuùng döôøng, hoaëc duøng söï löu thoâng tieàn taøi, hoaëc vaøo trong choán baàn cuøng, ngheøo ñoùi maø chæ baûo hoï. Hoaëc hieän ra nhöõng haønh ñoäng trong saïch, hoaëc duøng thaàn thoâng bieán hoùa, hoaëc duøng hình töôùng Thích, Phaïm, hoaëc duøng hình töôùng Töù Thieân vöông, hoaëc duøng hình töôùng Chuyeån luaân thaùnh vöông, hoaëc hieän hình töôùng nhö Ñöùc Theá Toân, hoaëc duøng hình töôùng ñaùng sôï, hoaëc hieän töôùng thoâ keäch hay dòu daøng, hoaëc duøng giaû hoaëc duøng thaät, hoaëc duøng hình töôùng chö Thieân. Vì sao? Vì taùnh haïnh caên baûn cuûa con ngöôøi coù nhieàu ñieàu baát ñoàng, neân vì hoï thuyeát caùc phaùp khaùc nhau, ñeå ñöa hoï vaøo ñaïo. Thöa Toân giaû Ca-dieáp! Ñoái chieáu nhö theá neân phaûi thuyeát giaûng naêm loaïi phaùp, ñeå coù theå ñöa hoï vaøo chaân ñeá.”

Toâi hoûi: “Thöa Nhaân giaû! Nhaân giaû ñaõ ñoä ñöôïc bao nhieâu ngöôøi?” “Nhö phaùp giôùi”.

Laïi hoûi: “Phaùp giôùi laø bao nhieâu?”

“Nhö coõi hö khoâng. Caùc coõi phaùp vaø coõi hö khoâng saùnh vôùi löôïng ngöôøi cuõng nhö vaäy. Nhöõng ngöôøi trong coõi phaùp vaø trong coõi hö khoâng naøy, khoâng coù hai, cuõng khoâng taïo ra hai.”

“Thöa Nhaân giaû Vaên-thuø-sö-lôïi! Toâi tuy thaáy coù Phaät nhö vaäy, seõ ñöôïc hay laø khoâng ñöôïc nhöõng ñieàu lôïi ích? Cuõng khoâng theå coù choã ñeå truyeàn daïy cöùu ñoä muoân loaøi. Phaùp Phaät laø khoâng, khoâng nhaân, sao laïi coøn giaùo hoùa vaø ñoä thoaùt? “.

Boà-taùt Vaên-thuø daïy: “Naøy Toân giaû Ca-dieáp! Ví nhö coù ngöôøi bò beänh noùng, ngöôøi aáy noùi meâ, noùi saûng ñuû thöù. Coù nhöõng ngöôøi thaáy vaäy, lieàn baûo: Ngöôøi naøy maéc beänh nôi quyû thaàn. Ngay khi aáy coù vò löông y ñem thuoác ñeán cho ngöôøi beänh aáy uoáng, beänh lieàn thuyeân giaûm, khoâng coøn noùi meâ, noùi saûng nöõa. Thöa Toân giaû Ca-dieáp! YÙ cuûa Toân giaû nghó theá naøo? Chaúng leõ coù quyû, thaàn vaø trôøi ra khoûi thaân ngöôøi beänh aáy sao?”

“Thöa khoâng, nhôø uoáng thuoác cho neân beänh nhaân aáy ñöôïc giaûm.”

“Nhö theá, thöa Toân giaû Ca-dieáp! Vò löông y ñoù ñoái vôùi ngöôøi beänh kia coù nhieàu söï lôïi ích khoâng?”

“Thöa vaâng”.

“Nhö theá ñoù, naøy Ca-dieáp! Ngöôøi trong theá gian öa doái traù ñoù laø ngöôøi beänh nhieät. Hoï sinh taâm tham ñaém, khoâng coù ngaõ maø coù ngaõ töôûng, neân bò löu chuyeån rôi vaøo ñöôøng sinh töû. Vì theá chö Phaät Theá Toân coù ñaày ñuû haïnh ñaïi Töø bi, xuaát hieän nôi theá gian, döùt ñöôïc hai vieäc vaø caùc haønh töôûng, kheùo duøng phöông tieän bieán hoùa, khieán cho taát caû ñöôïc vaøo phaùp moân, ñoaïn tröø ngaõ töôûng, khoâng coøn caùc voïng töôûng khaùc vaø döùt heát moïi thöù doái traù. Ñöùc Theá Toân thuyeát phaùp cho moïi ngöôøi laø ñeå tröø taát caû töôûng, khieán khoâng coøn öa thích rôi vaøo trong caùc töôûng veà ta vaø voïng töôûng nôi ngöôøi khaùc, ñaït ñöôïc Ba-la-maät voâ cuøng vaø ñeán vôùi voâ vi. Toân giaû Ca-dieáp! YÙ cuûa Toân giaû theá naøo? Ngöôøi kia coù ngaõ, nhaân, thoï maïng, vaø Baùt-nieát-baøn khoâng?”

“Thöa khoâng”.

“Ñuùng vaäy Ca-dieáp! Toân giaû neân bieát nghóa naøy.Vì lyù do gì maø ñaáng giaùc ngoä aáy thöôøng hieän chaùnh nghóa, khoâng vì sinh khôûi, cuõng khoâng vì luaät maø chæ muoán giaùc ngoä, cöùu ñoä nhöõng keû vöôùng maéc saâu vaøo trong phieàn naõo.”

Toân giaû Ca-dieáp noùi: “Thaät khoù sinh ñöôïc haïnh chuyeân caàn cuûa Boà-taùt nhö theá naøy. Boà-taùt hoä trì chuùng sinh, cöùu giuùp taát caû muoân loaøi, khoâng boû aùo giaùp phöôùc ñöùc, cuõng khoâng coù choã vöôùng maéc, cuõng khoâng loaïn tranh. Boà-taùt trong saïch töï nhieân, ñaït ñeán voâ vi vì caùc loaøi chuùng sinh meâ muoäi maø maëc aùo giaùp coâng ñöùc.”

Boà-taùt Vaên-thuø noùi: “Ñuùng theá Ca-dieáp! Vì vaäy Boà-taùt maëc aùo giaùp coâng ñöùc.”

Toân giaû Ca-dieáp laïi hoûi: “Xin Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi thuyeát giaûng veà caùc thöù aùo giaùp ñöùc haïnh cuûa Boà-taùt.”

Boà-taùt Vaên-thuø traû lôøi: “Boà-taùt coù ba möôi hai thöù aùo giaùp ñöùc haïnh. Boà-taùt maëc aùo giaùp ñöùc haïnh naøy neân coù theå ñi laïi khaép nôi. Ñoù laø:

1. AÙo giaùp ñöùc haïnh ñeå Boà-taùt ñi vaøo voâ löôïng sinh töû, uûng hoä cuøng taän, goïi ñoù laø töôùng töï nhieân.
2. AÙo giaùp ñöùc haïnh hoùa ñoä voâ soá ngöôøi, khoâng coù töôùng chaáp ngaõ.
3. AÙo giaùp ñöùc haïnh cuùng döôøng voâ löôïng Phaät, ñeàu goïi laø töôùng Phaùp thaân.
4. AÙo giaùp ñöùc haïnh xem caùc nghòch duyeân nhö töôùng tieáng voïng cuûa aâm thanh.
5. AÙo giaùp ñöùc haïnh hoä trì taát caû chö Phaät, laø töôùng phaùp giôùi bình ñaúng.
6. AÙo giaùp ñöùc haïnh haøng phuïc taát caû ma, ñoái vôùi caùc phieàn naõo laøm töôùng thanh

tònh.

1. AÙo giaùp ñöùc haïnh duøng chaùnh phaùp giaùo hoùa caùc ñaïo khaùc. Hoaëc coù hoaëc khoâng

thaáu trieät möôøi hai nhaân duyeân, laø töôùng khoâng coù nguoàn goác.

1. AÙo giaùp ñöùc haïnh boá thí taát caû nhöõng gì coù ñöôïc maø khoâng tham tieác. Nguyeän ñi vaøo taát caû caâu nghóa laø töôùng cuøng nhau öa thích tu taäp.
2. AÙo giaùp ñöùc haïnh vì taát caû chuùng sinh tích luõy giôùi nhaãn coâng ñöùc maø khoâng coù töôùng taïo ra.
3. AÙo giaùp ñöùc haïnh bao la ñi ñeán khaép moïi nôi, laø töôùng khoâng coù choã ñeán.
4. AÙo giaùp ñöùc haïnh hieän roõ löïc ñaïi tinh taán, laø töôùng thaân, yù, vaéng laëng.
5. AÙo giaùp ñöùc haïnh xem taát caû phaûi vì nhaát taâm, Phaùp thaân phaûi hôïp ñònh yù chaùnh thoï, laø töôùng tröø taát caû caùc vöôùng maéc.
6. AÙo giaùp ñöùc haïnh khoâng chöôùng ngaïi baát cöù nôi naøo. Trí tueä ñaït ñuû caùc phaùp Ba-la-maät, thoâng toû taùc haïi cuûa tham aùi, laø töôùng thanh tònh.
7. AÙo giaùp ñöùc haïnh taïo nhieàu phöông tieän quyeàn xaûo, laø hieän baøy khaép taát caû haïnh.
8. AÙo giaùp ñöùc haïnh ñaïi Töø, laø töôùng khoâng laøm thöông toån, saùt haïi.
9. AÙo giaùp ñöùc haïnh thöïc haønh ñaïi Bi, thaáy roõ naêm ñöôøng, chöùng ñaéc töôùng hö khoâng.
10. AÙo giaùp ñöùc haïnh luoân vui veû, laø töôùng khoâng coù nhaøm chaùn.
11. AÙo giaùp ñöùc haïnh cöùu giuùp lôùn, laø töôùng ñoái vôùi vui khoâng dao ñoäng.
12. AÙo giaùp ñöùc haïnh ñaày ñuû caùc nguyeän, xeùt thaáy giaûi thoaùt nhö loøng baøn tay, laø töôùng khoâng coù chöôùng ngaïi.
13. AÙo giaùp ñöùc haïnh khoâng nghó ñeán taát caû caùc phieàn naõo, laø töôùng thích öùng khoâng coù daáu veát.
14. AÙo giaùp ñöùc haïnh xem choã sinh khôûi cuûa boán ñaïi, naêm aám, nhö phaùp huyeãn moäng, hoùa hieän töôùng toát ñeïp.
15. AÙo giaùp ñöùc haïnh thaáy roõ boán ñaïi nhö cuøng thaáy ñoäc xaø, laø töôùng phaùp giôùi bình ñaúng.
16. AÙo giaùp ñöùc haïnh xem caùc nhaäp nhö xoùm laøng troáng vaéng, caùc chöôùng ngaïi laïi khoâng coù töôùng chöôùng ngaïi.
17. AÙo giaùp ñöùc haïnh hieän coù nôi tam giôùi, khoâng khôûi töôùng nhôù nghó.
18. AÙo giaùp ñöùc haïnh quaùn saùt chính xaùc khi thoï caùc nghieäp, laø töôùng khoâng coù choã phaùt khôûi.
19. AÙo giaùp ñöùc haïnh ñaïi duõng maõnh, laø töôùng baát thoaùi chuyeån.
20. AÙo giaùp ñöùc haïnh ñaïi thoâng ñaït, tuøy theo haønh cuûa taát caû chuùng sinh maø hieän töôùng cho thuoác.
21. AÙo giaùp ñöùc haïnh laø ñaïi Ñaïo sö, laø töôùng hieän ra nôi ba ñöôøng döõ.
22. AÙo giaùp ñöùc haïnh khoâng xa lìa giaùo phaùp nôi Tam baûo, ñeàu hieän roõ trí tueä cuûa chö Phaät, laø töôùng giaùo hoùa vaø thò hieän caùc giaùo nghóa.
23. AÙo giaùp ñöùc haïnh xem taát caû caùc phaùp khoâng coù choã thoï nhaän, khoâng choã sinh, laø töôùng ñaéc phaùp Nhaãn voâ sinh.
24. AÙo giaùp ñöùc haïnh ñöôïc truï ôû ñòa khoâng ñoäng chuyeån, laø töôùng ñieàu phuïc taát caû loãi cuûa haøng Thanh vaên, Duyeân giaùc.
25. AÙo giaùp ñöùc haïnh laøm trang nghieâm ñaïo traøng. Vì nhaát taâm thöïc haønh trí tueä bình ñaúng, ñoái vôùi taát caû caùc phaùp, nhö töôùng xeùt ñoaùn chaùnh giaùc.

Thöa Toân giaû Ca-dieáp! Ñoù laø ba möôi hai thöù aùo giaùp ñöùc haïnh lôùn cuûa caùc haïnh Boà-taùt. Neáu coù ngöôøi tin thoï ba möôi hai thöù aùo giaùp ñöùc haïnh naøy, thì duø cho thaân boán ñaïi coù theå chuyeån khaùc ñi nhöng taâm Boà-taùt ñoù khoâng troïn theå lay chuyeån nôi ñaïo Chaùnh chaân Voâ thöôïng.”

Toân giaû Ca-dieáp laïi hoûi: “Thöa Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi! Caùc Thanh vaên ñoái vôùi aùo giaùp ñöùc haïnh naøy thaät khoâng coù ñöôïc moät?”

“Ñuùng vaäy, thöa Toân giaû Ca-dieáp! Caùc Thanh vaên khoâng ñöôïc maëc aùp giaùp ñöùc haïnh lôùn naøy. YÙ cuûa Toân giaû nghó sao? AÙo giaùp cuûa ngöôøi coù söùc duõng maõnh maëc, keû nhoû nhoi yeáu keùm cuõng coù theå maëc ñöôïc chaêng?”

“Thöa khoâng.”

Boà-taùt Vaên-thuø laïi hoûi: “Thöa Toân giaû Ca-dieáp! AÙo giaùp ñöùc haïnh lôùn cuûa Boà-taùt ñaõ maëc, thì taát caû haøng Thanh vaên, Duyeân giaùc khoâng theå maëc ñöôïc.

Khi thuyeát giaûng veà aùo giaùp ñöùc haïnh cuûa Boà-taùt naøy coù ba vaïn hai ngaøn chö Thieân vaø ngöôøi ñeàu phaùt taâm caàu ñaïo Chaùnh chaân Voâ thöôïng.

Toân giaû Ca-dieáp noùi vôùi Toân giaû Xaù-lôïi-phaát:

–Thöa Hieàn giaû! Chæ coù Ñoàng töû Vaên-thuø-sö-lôïi môùi bieán hieän moïi söï thuyeát phaùp vôùi thaàn thoâng dieäu duïng voâ bieân. Chính maét toâi ñaõ troâng thaáy nhö vaäy.

Luùc aáy, Hieàn giaû Baân-naäu Vaên-ñaø-ni Töû noùi vôùi Toân giaû Xaù-lôïi-phaát:

–Thöa Toân giaû! Toâi cuõng ñaõ thaáy nhöõng thò hieän bieán hoùa cuûa Boà-taùt Vaên-thuø-sö- lôïi. Toâi nhôù vaøo ngaøy tröôùc, khi Ñöùc Phaät du hoùa ôû xöù Duy-da-ly, cuøng vôùi saùu vaïn thaày Tyø-kheo cung kính vaây quanh, cuùng döôøng nôi Ñöùc Phaät. Khi aáy toâi ñònh taâm, thanh tònh quaùn saùt caùc ngoaïi ñaïo, thaáy coù traêm ngaøn voâ soá ngöôøi ñaùng ñöôïc ñoä thoaùt. Toâi lieàn ñi ñeán choã caùc ngoaïi ñaïo aáy ñeå thuyeát phaùp cho hoï. Hoï nghe toâi giaûng daïy nhöng khoâng tin nhaän thöïc haønh, taâm khoâng nhôù nghó lôøi giaùo huaán aáy maø laïi toû veû cheâ bai, cöôøi côït, traùch maéng hay noåi giaän. Toâi ôû nôi haøng ngoaïi ñaïo ñoù ba thaùng maø khoâng theå chæ daïy, khai hoùa ñöôïc moät ngöôøi, neân chaùn naûn boû ñi. Khi aáy, Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi, hoùa ra naêm traêm ngoaïi ñaïo, töï cho mình laø thaày, cuøng vôùi naêm traêm quyeán thuoäc ñoâng ñuû, taát caû cuøng ñi ñeán choã Taùt-giaø Ni-kieàn Töû, cuùi ñaàu ñaûnh leã roài ñöùng qua moät beân, thöa: “Toâi nghe danh tieáng löøng laãy cuûa Ñaïi sö, vì theá toâi töø phöông xa ñeán xöù Duy-da-ly naøy. Nay xin xem Ñaïi sö laø Theá Toân cuûa toâi, laø baäc Hoøa thöôïng, xin chæ daïy daãn daét cho. Toâi xin cuùi ñaàu vaâng giöõ, thôø phuïng xem nhö Cuø-ñaøm. Toâi chöa töøng nghe ñaïi Sa-moân naøo thuyeát phaùp thuaän hôïp nhieäm maàu nhö theá.”

Thaåm Loõa Hình Töû noùi: “Laønh thay! Laønh thay! Nhaân giaû, chaúng bao laâu seõ hieåu

roõ veà söï haønh trì luaät phaùp cuûa ta. Vì sao? Vì nhôø söï heát loøng cuûa Nhaân giaû.

Thaåm Loõa Hình Töû baûo vôùi ñoà chuùng cuûa oâng ta: “Caùc ngöôi phaûi cuøng vôùi naêm traêm keû môùi tu hoïc naøy vui veû, hoøa hôïp, coäng taùc, haønh söï, cuøng nhau laõnh thoï caùc phaùp cuûa ta giaùo hoùa vaø cuøng hoïc kinh nghóa. Neáu naêm traêm ngöôøi naøy coù giaûng noùi ñieàu gì, caùc ngöôi phaûi neân laéng nghe, kheùo suy nghó vaø ghi nhôù.”

Khi ñoù, Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi vaø naêm traêm keû môùi tu hoïc aáy ñaõ taäp hôïp laïi, theå hieän chuùt ít coâng haïnh vaø quan saùt roõ raøng veà giôùi coâng ñöùc. Roài hoï lieàn ñi ñeán beân goác caây, töï hoùa hieän ñuû thöù vaø ngay giöõa chuùng hoäi ñoù, Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi ca ngôïi Tam baûo, cuõng khoâng queân ca ngôïi nhöõng ñöùc haïnh hieän coù cuûa loõa hình töû. Sau ñoù Boà-taùt laëng yeân khoâng noùi ñeán nhöõng vaán ñeà naøy nöõa.

Moät ngaøy khaùc, luùc nhöõng ngöôøi ngoaïi ñaïo hoäi hoïp, Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi laïi noùi: “Nhö Nhaân giaû cuûa chuùng ta ñang giaûng noùi veà kinh saùch, ñoïc tuïng, giaûi nghóa. Theá neân chuùng ta môùi thaáy ñöôïc: Sa-moân Cuø-ñaøm coù ñöùc saâu daøy chaéc thaät. Vì sao? Vì Ngaøi sinh ra nôi doøng hoï quyeàn quyù cao sang. Cha meï ñeàu laø baäc hôn ngöôøi, thanh tònh, thuoäc doøng ñeá vöông, Chuyeån luaân thaùnh vöông. Moät töôùng cuûa Ngaøi ñeàu coù traêm phöôùc coâng ñöùc. Toâi nghe khi Ngaøi Cuø-ñaøm môùi sinh ra, caùc trôøi Thích, Phaïm ñeàu cung kính, ñaát trôøi rung chuyeån. Caû tam thieân ñaïi thieân theá giôùi ñeàu caûm nhaän nhö theá. Khi vöøa ra ñôøi, Thaùi töû ñaõ ñi baûy böôùc, moät tay ñöa leân cao vaø noùi: “Treân trôøi, döôùi trôøi, Ta laø baäc toân quyù nhaát. Ta seõ ñoaïn tröø sinh, laõo, beänh, töû cho taát caû chuùng sinh.” Khi aáy Long vöông phun nöôùc, Thích, Phaïm cuøng taém cho Thaùi töû, chö Thieân, daân chuùng ñaùnh troáng, troåi nhaïc cuùng döôøng vaø phoùng ra aùnh saùng lôùn laøm ngöøng caùc ñöôøng aùc. Caùc caên nôi thaân töôùng cuûa Thaùi töû ñeàu ñaày ñuû vaø baûn chaát nôi Ngaøi voâ cuøng hoaøn haûo, khieán cho quaàn sinh döùt boû nhöõng phieàn naõo, saân giaän ñaït ñöôïc an vui. Thaày töôùng Phaïm chí döï ñoaùn ñieàm laønh cho Thaùi töû: “Neáu ôû ñôøi seõ laøm Chuyeån luaân thaùnh vöông, giaû söû ñi xuaát gia, seõ ñöôïc laøm Phaät, laø ñaáng Phaùp vöông seõ chuyeån baùnh xe chaùnh phaùp.” Sau ñoù, Thaùi töû rôøi ñaát nöôùc, boû vöông vò xuaát gia, ngoài nôi coäi caây, giaùc ngoä, haøng phuïc traêm ngaøn muoân öùc quaân ma vaø quyeán thuoäc cuûa chuùng, cho ñeán khi thaønh baäc Chaùnh giaùc, lieàn chuyeån baùnh xe chaùnh phaùp, khoâng ai coù theå chuyeån noåi. Ñöùc Theá Toân thuyeát giaûng nghóa kinh cho caùc Sa-moân, Phaïm chí, Baø-la-moân, Trôøi, Roàng, Quyû Thaàn, Phaïm thieân vaø daân chuùng trong khaép theá gian. Noùi kinh, giaûng phaùp, caùc phaàn ñaàu, giöõa, cuoái ñeàu laø nhöõng ñieàu thieän.

Goïi laø phaàn ñaàu thieän laø vì thaân ñeàu laøm thieän, mieäng noùi lôøi thieän, taâm nghó ñieàu

thieän. Phaàn giöõa cuõng thieän laø vì yù Phaät tuyeät ñoái kieân coá, giôùi haïnh ñaày ñuû, trí tueä sieâu vöôït. Phaàn cuoái cuõng thieän laø vì Ngaøi ñaõ ñaït ñöôïc ba phaùp moân giaûi thoaùt: Khoâng, Voâ töôûng, Voâ nguyeän.

Laïi goïi phaàn ñaàu thieän nghóa laø nieàm tin baát ñoäng, vaéng laëng, khoâng coù buoâng thaû. Phaàn giöõa cuõng thieän nghóa laø yù ñaït ñeán thieàn ñònh baäc nhaát. Phaàn cuoái cuõng thieän nghóa laø do thaáy baèng trí chaân chaùnh, neân tueä thoâng suoát.

Phaàn ñaàu thieän nghóa laø ñoái vôùi Phaät, ñöôïc taâm tin kính vöõng beàn. Phaàn giöõa cuõng thieän nghóa laø ñoái vôùi phaùp ñöôïc an tònh khoâng roái loaïn. Phaàn cuoái cuõng thieän nghóa laø ñoái vôùi chuùng Taêng ñöôïc taâm tin khoâng suy giaûm.

Laïi phaàn ñaàu thieän nghóa laø khoâng theo aâm thanh khaùc. Phaàn giöõa cuõng thieän nghóa laø nhôù nghó vaéng laëng. Phaàn cuoái cuõng thieän nghóa laø thaáy taùnh cuûa Hieàn thaùnh bình ñaúng.

Phaàn ñaàu thieän laø ñoaïn tröø nguyeân nhaân cuûa caùc khoå. Phaàn giöõa cuõng thieän laø

phuïng haønh taùm Chaùnh ñaïo. Phaàn cuoái cuõng thieän laø dieät taän söï chaáp giöõ chöùng ñaéc.

Ñoù laø caùc Thanh vaên vôùi phaàn ñaàu thieän, phaàn giöõa cuõng thieän vaø phaàn cuoái cuõng thieän.”

Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi noùi: “Caùc Boà-taùt vôùi phaàn ñaàu thieän laø tuaân theo yù cuûa ñaïi ñaïo. Phaàn giöõa cuõng thieän laø khoâng öa theo yù cuûa tieåu ñaïo. Phaàn cuoái cuõng thieän laø khuyeân trôï giuùp ñaït Nhaát thieát trí.

Laïi phaàn ñaàu thieän laø ñoái vôùi caùc chuùng sinh phaûi phaùt taâm Töø vaø bình ñaúng. Phaàn giöõa cuõng thieän laø vì taát caû moïi ngöôøi neân khoâng ñöôïc nhaøm chaùn ñaïi Bi. Phaàn cuoái cuõng thieän laø vui veû hoä trì, taâm haønh ñeàu bình ñaúng.

Phaàn ñaàu thieän laø thaâu phuïc caùc keû phaïm giôùi, khieán nhöõng keû kieâu maïn, voâ haïnh bieát thôø phuïng chaùnh nghóa, ngöôøi naøo taùnh loaïn ñoäng, Boà-taùt khieán hoï ñeàu ñöôïc haïnh bình ñaúng, tröø dieät taø aùc. Phaàn giöõa cuõng thieän ñöôïc goïi laø boá trí, trì giôùi, nhaãn nhuïc, nhaát taâm, trí tueä. Phaàn cuoái cuõng thieän laø nöông vaøo saùu Ba-la-maät ñeå quaùn xeùt Nhaát thieát trí.

Phaàn ñaàu thieän laø haønh boán AÂn (boán Nhieáp phaùp) ñeå giaùo hoùa, thu phuïc chuùng sinh. Phaàn giöõa cuõng thieän goïi laø khoâng tieác thaân maïng ñeå cöùu hoä phaùp. Phaàn cuoái cuõng thieän laø khoâng rôi vaøo caùc neûo voâ minh dieät taän.

Phaàn ñaàu thieän laø ñem taâm bình ñaúng nhö ñaát vaâng giöõ haïnh Boà-taùt, nhöng khoâng hoäi hôïp. Phaàn giöõa cuõng thieän laø nôi trí tueä khoâng bò dao ñoäng maø luoân ôû vò baát thoaùi chuyeån. Phaàn cuoái cuõng thieän laø taâm khoâng vöôùng maéc baát cöù vieäc gì vaø ñaït ñöôïc Nhaát sinh boå xöù.

Ñoù laø caùc Boà-taùt vôùi phaàn ñaàu thieän, phaàn giöõa cuõng thieän vaø phaàn sau cuõng thieän.”

Khi Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi thuyeát phaùp cho haøng ngoaïi ñaïo, khieán naêm traêm ngöôøi xa lìa phieàn naõo, chöùng ñaéc maét phaùp saùng trong. Taùm ngaøn ngöôøi phaùt taâm caàu ñaïo Chaùnh chaân Voâ thöôïng.

Baáy giôø, naêm traêm ngöôøi bieán hoùa, cuøng quyø xuoáng ñaát, taâm cung kính quay veà, cuøng caát tieáng nieäm: “Nam-moâ Phaät, quy maïng Baäc Giaùc Ngoä.”

Nhöõng ngöôøi ngoaïi ñaïo cuõng baét chöôùc caùc ngöôøi bieán hoùa naøy quyø moïp xuoáng ñaát, taâm cung kính quay veà vaø noùi: “Nam-moâ Phaät, quy maïng Baäc Giaùc Ngoä.”

Ngay luùc aáy Thieân ñeá Thích laøm möa hoa quyù vaø noùi: “Caùc vò haõy ñem nhöõng hoa naøy cuùng döôøng Ñöùc Theá Toân.”

Töùc thôøi, Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi cuøng ñaïi chuùng ñoâng ñuû vaø quyeán thuoäc vaây quanh, ñi ñeán giaûng ñöôøng Ca-lôïi-la, tôùi choã Ñöùc Phaät, cuùi ñaàu ñaûnh leã döôùi chaân Ngaøi roài ngoài qua moät beân. Haøng ngoaïi ñaïo vaø chuùng ñeä töû cuõng ñem nhöõng caønh hoa aáy daâng leân Ñaáng Chaùnh Giaùc, nhieãu quanh Phaät ba voøng, roài ñöùng qua moät beân. Naêm traêm ngöôøi bieán hoùa, nöông vaøo oai ñöùc cuûa Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi, ñeán baïch Phaät: “Baïch Theá Toân! Chuùng con khoâng muoán thaáy Phaät vì Phaät laø Phaùp thaân. Chuùng con khoâng muoán nghe phaùp vì phaùp laø khoâng theå naém baét. Chuùng con cuõng khoâng duøng coâng ñöùc cuûa chuùng Taêng, vì chuùng Hieàn thaùnh cuûa Ñöùc Theá Toân khoâng coù haïnh hoäi hoïp. Chuùng con cuõng khoâng duøng coâng ñöùc cuûa Phaät, vì phaùp giôùi ñoù khoâng coù caùc ñöùc dieãn baøy. Chuùng con khoâng duøng söï ñieàu ngöï vi dieäu cuûa Theá Toân, vì taát caû caùc phaùp hoaøn toaøn vaéng laëng, khoâng ñieàu ngöï. Chuùng con khoâng duøng quaû vò nôi ñòa Nhö Lai, vì ngöôøi giaûi thoaùt ñaõ xa lìa moïi thöù hoa traùi. Chuùng con khoâng muoán bieát nghóa khoå, vì ñieàu nguyeän mong khoâng coù hai. Chuùng con khoâng muoán caét ñöùt nguyeân nhaân nôi taát caû caùc phaùp, vì

chaân ñeá khoâng coù taäp. Chuùng con khoâng muoán haønh ñaïo, vì ñaïo aáy ñaõ xa lìa haønh vaø cuõng chaúng haønh. Chuùng con khoâng muoán chöùng ñaéc taän, vì caùc phaùp vónh vieãn ñeàu vaéng laëng. Chuùng con cuõng khoâng duøng yù chæ, vì choã truï cuûa taát caû phaùp laø khoâng coù choã ñeå truï. Chuùng con khoâng duøng bình ñaúng caét ñöùt ñöùc hay chaúng phaûi ñöùc, vì voâ thöôøng sinh töû ñöa ñeán caùc haønh. Chuùng con cuõng khoâng duøng thaàn tuùc, vì khoâng coøn haïnh do döï, cuõng khoâng hoà nghi, khoâng sinh khôûi söï qua laïi. Chuùng con khoâng duøng caùc caên vì tin theo caùc caên laø maát nghóa. Chuùng con khoâng duøng löïc, vì taát caû vaïn phaùp, vaïn vaät maø khoâng löïc ñeàu suy yeáu. Chuùng con khoâng duøng giaùc yù, vì caùc phaùp hoaøn toaøn roãng laëng khoâng coù choã giaùc. Chuùng con cuõng khoâng duøng ñaïo, vì voâ soá ñôøi cuõng khoâng caàu phi lôïi. Chuùng con khoâng duøng söï vaéng laëng, cuõng khoâng an nhieân. Chuùng con cuõng khoâng coù cöùu ñoä chuùng sinh baèng caùi thaáy cuûa trí tueä. Chuùng con cuõng khoâng caàu bieát nghóa, nhö theá laø luoân coù nghóa giaûi thoaùt cuûa phaùp giôùi maø khoâng coù söï raøng buoäc. Chuùng con cuõng khoâng duøng nghóa Sa-moân, chæ duøng chí vaéng laëng ñeå vöôït qua saùu choã chöôùng ngaïi. Chuùng con cuõng khoâng boû hình thöùc Phaïm chí, vì nhö theá Phaïm chí cuõng khoâng döùt cheâ bai. Chuùng con cuõng khoâng duøng Tyø-kheo, vì töôùng töï nhieân cuûa hoï khoâng coù choã hoaïi dieät. Chuùng con cuõng khoâng duøng caùc phaùp Ba-la-maät, vì saùu nhaäp nhö theá laø dieät taän. Chuùng con khoâng duøng chaùn ñuû, vì caùi gì laø haønh khoâng chaùn ñuû. Chuùng con cuõng khoâng coù söï ham muoán, cuõng khoâng ñuû bieát. Ñoái vôùi phaùp khoâng coù choã thoï, ñoái vôùi ngoân ngöõ cuõng khoâng duøng ngoân ngöõ nhö vaäy, vì khoâng coù thaân, khoâng coù yù, khoâng coù noùi naêng. Chuùng con cuõng chaúng phaûi laø voâ truï, nhö theá ba coõi ñeàu bình ñaúng. Chuùng con cuõng chaúng phaûi khoâng coù choã tu taäp nhö vaäy, khoâng vui cuõng khoâng cuøng thaáy. Chuùng con cuõng khoâng soáng nôi thanh vaéng, vì taát caû ba coõi ñeàu khoâng coù ñôøi soáng thanh vaéng. Chuùng con cuõng khoâng haønh khoâng, vì cuõng khoâng coù choã ñeå haønh nhö vaäy, vì choã neâu leân cuõng khoâng. Chuùng con cuõng khoâng xin nhö vaäy ñeå tröø caùc voïng töôûng. Chuùng con cuõng khoâng sôï sinh töû, vì tri kieán luoân bình ñaúng chaéc thaät. Chuùng con cuõng khoâng daâm, noä, si, cuõng khoâng cheâ bai, cuõng khoâng suy nghó nhôù töôûng, cuõng khoâng voâ töôûng. Chuùng con cuõng khoâng ñoaïn tröø phieàn naõo, vì taát caû ñeàu öùng hieän töï nhieân, khoâng coù vöôùng maéc. Chuùng con cuõng khoâng coù thaân, cuõng khoâng coù choã sinh ra, vì thaân ñoù chaúng phaûi laø thaân. Chuùng con cuõng khoâng quaùn nhöõng ñieàu ñaõ thaáy, cuõng khoâng nhö vaäy. Töôùng toân quyù phaùt sinh, chuùng con cuõng khoâng tröø caùc veát nhô baån. Chuùng con töï nhieân ñöôïc giaûi thoaùt do lyù bình ñaúng, voâ thöôøng, khoå, laïc, trong saïch. Chuùng con cuõng khoâng vöôït qua nöôùc kieát söû, nhö theá laø chuùng con khoâng thaáy bôø beân naøy hay bôø beân kia. Chuùng con khoâng döùt boû keû khaùc cuõng khoâng mong moûi vöôït ngang baèng nhö vaäy, vì khoâng ngoân ngöõ, giaûi thoaùt, voâ nieäm. Chuùng con khoâng thoï xöù thì khoâng coù choã sinh khôûi, khoâng coù choã mong caàu, vì coäi nguoàn cuûa noù khoâng coù choã sinh hay truï, cuõng khoâng ñoaïn tröø do döï, cuõng khoâng nghi ngôø nôi tòch tónh. Chuùng con cuõng khoâng coù taâm chaân chaùnh hay ganh gheùt ñeå thoaùt nôi chaùnh tín, cuõng khoâng muoán ñoaïn ngoân thuyeát nhö vaäy, cuõng khoâng coù töôûng nieäm ñeå thoaùt khoûi quaù khöù.

Kính baïch Theá Toân! Chuùng con cuõng khoâng muoán vöôït qua voâ vi vì taát caû phaùp

ñeàu vaéng laëng vaø voâ vi.”

Khi caùc hoùa Tyø-kheo noùi nhöõng lôøi naøy, coù hai traêm vò Tyø-kheo ñaït ñeán voâ sinh, ñoaïn tröø laäu taän, yù ñöôïc giaùc ngoä. Hai traêm vò Tyø-kheo ñaõ chöùng ñaéc boán Thieàn ñeàu töø choã ngoài ñöùng daäy boû ñi ngay, sau cuøng hoï cuõng ñaït ñöôïc nhöõng gì chöa ñaït ñöôïc. Hoï noùi: “Taát caû theá gian ñeàu soáng trong loaïn ñoäng maø laïi noùi phaùp nhö theá. Tröôùc ñaây chuùng toâi ñaõ nghe thuyeát giaûng nhöõng lôøi eâm dòu vaø thích hôïp. Nay nhöõng lôøi thuyeát

giaûng aáy khoâng lieân heä gì vôùi haïnh luaät, cuõng chaúng phaûi laø lôøi giaùo hoùa cuûa Ñöùc Theá Toân.”

Luùc ñoù, Baân-naäu Vaên-ñaø-ni Töû baïch vôùi Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi: “Thöa Nhaân giaû! Hai traêm vò Tyø-kheo naøy töø toøa ngoài ñöùng daäy boû ñi vaø noùi: Vì thuyeát giaûng nhöõng ñieàu aáy laøm roái loaïn taát caû theá gian.”

Boà-taùt Vaên-thuø noùi: “Naøy Hieàn giaû Baân-naäu! Vì coù lyù do môùi thuyeát giaûng phaùp naøy, goïi laø laøm roái loaïn taát caû theá gian. Vì sao? Vì baûn chaát cuûa theá gian laø vöôùng maéc nôi thaân naêm aám, boán ñaïi, saùu nhaäp, sôï sinh töû, mong caàu voâ vi. Hoï khoâng bieát neân cho sinh töû laø choã nhaän giöõ, cuõng khoâng ñöôïc thuaän hôïp voâ vi neân öu saàu, ôû trong sinh töû khoâng coù choã vui, cuõng chaúng coù Nieát-baøn. Ngöôøi chaáp nhaän ñöôïc söï khoâng sôï haõi, thì khoâng truï ôû boán Ñeá. Neáu coù vöôùng maéc thì bò meâ loaïn, cuõng khoâng coù khoâng ñeá, thaân truï vaøo boán vieäc, ñoái vôùi ñaïo khoâng tranh caõi maø leä thuoäc vaøo kinh. Muoán ñaéc ñaïo töùc laø hai, vì coù hai neân bò loaïn ñoäng. Neáu bình ñaúng vôùi taát caû phaùp thì chaân chaùnh. Giaû söû ñaït ñöôïc khoâng hai, vì khoâng hai neân haønh ñoäng khoâng loaïn. Caàu theo söï chaáp ngaõ thì khinh ngaïo töï cao, ñaõ coù kieâu maïn thì loaïn ñoäng. Giaû nhö khoâng coù choã chaáp tröôùc, chaúng coù choã haønh ñoäng, cuõng khoâng bình ñaúng taïo ra, cuõng khoâng laøm theo taø kieán, cuõng khoâng laøm, cuõng chaúng phaûi khoâng laøm, cuõng khoâng thích vöôït qua, cuõng chaúng phaûi khoâng thích vöôït qua. Ñoù laø khoâng loaïn, vì khoâng loaïn neân khoâng coù hai.”

Cho neân Ñöùc Theá Toân noùi: “Ta khoâng tranh caõi vôùi ñôøi, chæ coù ñôøi tranh caõi vôùi

ta.” Vì sao? Vì Nhö Lai ñaõ caét ñöùt nguoàn goác cuûa söï tranh loaïn. Nhöõng gì laø nguoàn goác cuûa söï tranh loaïn? Ñoù laø thaønh thöïc tin vaøo söï doái traù naøy.

Vì theá Ñöùc Theá Toân baûo: “Lôøi noùi thaønh thaät laø lôøi noùi theá naøo? Lôøi noùi doái traù laø lôøi noùi theá naøo? Lôøi noùi aáy bình ñaúng, khoâng thieân veà taø vaïy. Nhöõng gì ñöôïc noùi ra, nghóa laø coù thanh tònh.”

Luùc aáy, Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi ñoái vôùi hai traêm vò Tyø-kheo boû ñi luùc tröôùc, tôùi giöõa ñöôøng Boà-taùt beøn hoùa ra ñaùm löûa lôùn boác chaùy khaép choán. Caùc vò Tyø-kheo ñoù muoán vöôït ra khoûi, nhöng nôi naøo cuõng thaáy ngaäp ñaày löûa. Hoï khoâng theå vöôït qua ñaùm löûa lôùn ñoù, neân muoán duøng thaàn tuùc bay leân hö khoâng, nhöng laïi thaáy nôi khoâng trung coù löôùi saét giaêng phuû, cuõng laïi thaáy nöôùc lôùn hieän ra khaép möôøi phöông coõi. Caùc vò Tyø-kheo aáy voâ cuøng kinh sôï. Töø xa, hoï troâng thaáy con ñöôøng trong vöôøn Kyø thoï, khaép nôi ñeàu coù hoa sen xanh, hoa sen traéng, hoa sen vaøng, hoa sen ñoû vaø moïi ngöôøi hoäi hoïp. Hoï lieàn trôû veà choã Ñöùc Phaät, muoán thoï laõnh giaùo phaùp neân vaøo vöôøn aáy, ñeán giaûng ñöôøng Ca-lôïi-la, tôùi choã Ñöùc Phaät, cuùi ñaàu, ñaûnh leã döôùi chaân roài ñöùng qua moät beân.

Baân-naäu hoûi: “Caùc Tyø-kheo naøy ñaõ ñi ñeán choã naøo? Töø ñaâu veà laïi ñaây?”

Caùc vò aáy ñaùp: “Thöa Hieàn giaû! Chuùng toâi ñaõ ñaéc quaû A-la-haùn, caùc laäu ñaõ taän, vieäc laøm ñaõ xong, ñaït ñöôïc nhaát taâm vaø thaàn tuùc Ba-la-maät. Chuùng toâi theo Boà-taùt Vaên- thuø-sö-lôïi ñeán ñaây, nghe thuyeát loaïn phaùp, neân töø toøa ngoài ñöùng daäy, boû ñi. Chuùng toâi vöøa ñi ra ñaõ thaáy trong coõi Phaät khaép nôi ñeàu ñaày löûa. Chuùng toâi khoâng theå vöôït qua ñaùm löûa lôùn ñoù. Vì theá chuùng toâi trôû veà thænh vaán Ñöùc Theá Toân, sao goïi laø quaû vò La-haùn döùt heát caùc laäu?”

Khi aáy, Ñöùc Phaät baûo Toân giaû Baân-naäu: “Neáu khoâng töï taïi laøm vieäc cuùng döôøng ôû nôi löûa maø muoán vöôït qua khoûi thì khoâng theå ñöôïc, seõ bò rôi vaøo löôùi kieán. Muoán vöôït qua löôùi saét laïi bò chìm ñaém ôû nôi haïnh aùi duïc. Muoán vöôït qua doøng nöôùc lôùn ôû ñaây, cuõng khoâng theå vöôït qua ñöôïc. Vì sao? Naøy Toân giaû Baân-naäu! Vì caùc Tyø-kheo naøy chöa giaûi thoaùt khoûi löûa daâm, noä, si, thì laøm sao coù theå vöôït qua ñaùm löûa lôùn aáy? Ñaõ rôi vaøo

löôùi kieán chaáp thì laøm sao coù theå vöôït khoûi löôùi saét ñöôïc? Bò chìm ñaém trong beå tham aùi, thì laøm sao coù theå vöôït qua doøng nöôùc lôùn?

Naøy Baân-naäu! Nhöõng hieän töôïng nöôùc, löûa, löôùi saét ñoù khoâng töø ñaâu ñeán cuõng chaúng ñeán nôi naøo. Ñoù laø söï bieán hoùa thò hieän cuûa Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi maø thoâi. Nhö theá, naøy Baân-naäu! Nhöõng taâm yù daâm, noä, si vaø caùc taø kieán tham aùi ñoù khoâng töø ñaâu laïi maø cuõng chaúng ñeán nôi ñaâu. Taát caû ñeàu töø söï suy nghó nhôù töôûng cuûa mình, cuûa ngöôøi khaùc vaø haïnh taø vaïy laøm goác maø taïo ra, töø ñoù noù khôûi leân cuûa ta, cuûa ngöôøi ñoái vôùi caùc saéc töôùng. Thaät ra thì khoâng coù ta, khoâng coù caùi cuûa ta vaø choã ñeå thoï, ôû ñoù chæ haønh haïnh bình ñaúng, chaám döùt yù loaïn ñoäng. Phaùt khôûi moät taâm vaéng laëng, tích luõy haïnh coâng ñöùc, chí chuyeân cuõng khoâng coù choã naém baét, cuõng khoâng choã ñeå nhôù nghó, cuõng khoâng coù choã vöôùng maéc. Hoaøn toaøn nhaát taâm khôûi nieäm nôi kinh phaùp.

Nhöõng gì laø phaùp söï? Sao goïi laø phaùp duyeân? Ví nhö quan saùt thaät chaéc chaén. Khi ñaõ quaùn roài coù nhaân duyeân töø si lieàn khôûi ra haønh, ñaõ coù nhaân duyeân haønh lieàn khôûi ra thöùc, ñaõ coù nhaân duyeân thöùc lieàn khôûi ra danh saéc, ñaõ coù nhaân duyeân danh saéc lieàn khôûi ra saùu nhaäp, ñaõ coù nhaân duyeân saùu nhaäp lieàn khôûi ra taäp (xuùc), ñaõ coù nhaân duyeân taäp lieàn khôûi ra thoáng döông (thoï), ñaõ coù nhaân duyeân thoáng döông lieàn khôûi ra tham aùi, ñaõ coù nhaân duyeân tham aùi lieàn khôûi ra thoï (thuû), ñaõ coù nhaân duyeân thoï lieàn khôûi ra höõu, ñaõ coù nhaân duyeân höõu lieàn khôûi ra sinh, ñaõ coù nhaân duyeân sinh, lieàn coù giaø, beänh, cheát, khoùc than, buoàn raàu. Nhöõng khoå naõo, khoâng vöøa yù sinh ra haèng ngaøy. Nhö theá laø cuøng vôùi ñaïi khoå naõo tuï taäp ñuû laïi. Ñoù laø duøng si maø nuoâi lôùn thaân.

Ngu si ñaõ ñoaïn taän thì haønh kia lieàn dieät. Haønh ñaõ ñoaïn taän thì caùc thöùc lieàn dieät. Caùc thöùc ñaõ ñoaïn taän thì danh saéc lieàn dieät. Danh saéc ñaõ ñoaïn taän thì saùu nhaäp lieàn dieät. Saùu nhaäp ñaõ ñoaïn taän thì taäp (xuùc) kia lieàn dieät. Taäp ñaõ ñoaïn taän thì thoáng döông (thoï) lieàn dieät. Thoáng döông ñaõ ñoaïn taän thì tham aùi lieàn dieät. Tham aùi ñaõ ñoaïn taän thì choã thoï (thuû) lieàn dieät. Thoï kia ñaõ ñoaïn taän thì höõu lieàn dieät. Höõu ñaõ ñoaïn taän thì sinh khôûi lieàn dieät. Giaø, beänh, cheát, saàu lo, khoâng vöøa yù... taát caû ñeàu ñoaïn taän. Nhö theá, ñaïi khoå naõo kia lieàn döùt tröø, laø ñöôïc bình ñaúng ñaït ñeán voâ vi. Khoâng hoäi hôïp, ñöôïc hoaøn toaøn vaéng laëng, phaùp loãi laàm kia cuõng khoâng dieät. Quaù khöù khoâng thaáu suoát cuõng khoâng dieät. Vò lai khoâng thaáu suoát cuõng khoâng taän. Hieän taïi khoâng thaáu suoát laø vì nhôù nghó. Thanh tònh, vaéng laëng töùc laø ôû vò trí thoâng tueä. Nhöõng nhôù nghó cuûa mình thanh tònh, thoâng tueä, hay khoâng thoâng tueä, thì khoâng laäp. Ñaõ khoâng laäp, thì ñoù laø vaéng laëng maõi maõi, goïi laø chaám döùt khoâng coøn voâ minh. Ñaõ nhôù nghó thanh tònh, thoâng tueä, neân quaùn thaân boán ñaïi, ñoù laø thaân ngu si, ví nhö caây coû.

Neáu nhö coù yù, coù taâm, coù thöùc maø khoâng coù saéc thì khoâng theå thaáy. Khoâng coù aâm thanh cuõng khoâng theå noùi ñöôïc. Ví nhö moäng aûo, cuõng khoâng trong, cuõng khoâng ngoaøi,

cuõng khoâng ôû giöõa, trong ngoaøi cuõng khoâng ñöôïc. Tyø-kheo coù söï nhôù nghó vaéng laëng naøy, ñoái vôùi taát caû phaùp laø khoâng coù choã khôûi. Ñaõ khoâng coù choã khôûi, ñoù laø nghóa chaân khoâng.”

Khi Ñöùc Phaät giaûng daïy nhöõng lôøi naøy, coù hai traêm vò Tyø-kheo chöùng ñaéc laäu taän khoâng coøn sinh khôûi, yù hoaøn toaøn toû ngoä.

Luùc aáy, Taùt-giaø Ni-kieàn Töû cuøng vôùi chuùng ñeä töû vaø naêm traêm quyeán thuoäc ñoâng ñuû, ñi ñeán giaûng ñöôøng Ca-lôïi-la ôû vöôøn Kyø thoï. Hoï ñeán choã Phaät, vaùi chaøo Ñöùc Theá Toân roài noùi nhöõng lôøi traùch moùc: “Toâi nghe raát nhieàu veà Sa-moân Cuø-ñaøm, duøng söï huyeãn aûo laøm meâ loaïn, duï doã ñeä töû cuûa ngöôøi khaùc, nay chính maét toâi môùi thaáy. Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi ñaõ phaù boû chuùng hoäi cuûa toâi, ñeå laøm taêng theâm soá ñoâng ñeä töû cho Sa-

moân Cuø-ñaøm. Nhö vaäy Theá Toân ñaõ duøng taø haïnh thaâu nhaän haøng ñeä töû cuûa toâi laøm chuùng khoâng trôû laïi ñeå nghe daïy doã, cuõng khoâng ñoïc tuïng vaø khoâng vaâng theo lôøi toâi, cuõng khoâng ñem taâm vaâng thôø.”

Khi aáy, coù ñaïo nhaân teân Xaø-da-maït ñang ngoài trong chuùng hoäi, laø choã quen thaân cuûa Taùt-giaø Ni-kieàn Töû. OÂng ta noùi vôùi Ni-kieàn Töû: “OÂng haõy im ñi, chôù coù yù khoâng trong saïch ñoái vôùi Ñöùc Phaät, cuõng khoâng ñöôïc khôûi taâm tranh chaáp ñoái vôùi Ñöùc Phaät, caùc ñeä töû vaø Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi. Vì laøm nhö theá oâng chaúng ñöôïc lôïi ích gì, chæ caøng ôû laâu trong ñeâm daøi sinh töû, khoâng ñöôïc bình an, vaø ñöông lai seõ rôi vaøo con ñöôøng khoán khoå. Naøy Ni-kieàn Töû! Toâi muoán noùi ví duï, oâng haõy laéng nghe. Ví nhö coù ngöôøi ngu si, muoán ñöôïc vaùng söõa, ñi tìm söõa maø ñem nöôùc ñoå vaøo trong bình, roài laéc chieác bình aáy, cuoái cuøng raát nhoïc meät vaø voâ cuøng chaùn naûn nhöng khoâng coù vaùng söõa.

Naøy Ni-kieàn Töû! Haønh ñoäng cuûa caùc ngoaïi ñaïo cuõng nhö vaäy. Tuy laø coá hoïc vaø coù haønh ñaïo, nhöng khoâng theå döùt tröø taø haïnh. Ví nhö nöôùc trong chieác bình lôùn khoâng theå cho ra vaùng söõa. Ngöôøi khoâng chòu thöïc haønh phaùp vaø luaät thöôïng dieäu cuûa Nhö Lai khi cheát seõ bò ñoïa nôi ñòa nguïc.

Naøy Ni-kieàn Töû! Ví nhö ngöôøi coù trí tueä, thaáu suoát, muoán ñöôïc vaùng söõa thì neân tìm söõa. Ngöôøi aáy duøng nöôùc söõa boû vaøo trong bình vaø laéc chieác bình aáy, lieàn bieán thaønh vaùng söõa, vì ñaõ duøng nöôùc söõa cho neân môùi thaønh vaùng söõa.

Nhö theá, naøy Ni-kieàn Töû! Coù ngöôøi ôû trong giaùo phaùp cuûa Nhö Lai, hoaëc laø cö só, hoaëc xuaát gia, ñeàu heát loøng thaønh kính tin töôûng hoïc ñaïo, vui veû tinh taán thöïc haønh phaùp Phaät thì seõ chöùng ñaéc quaû vò Hieàn thaùnh, giaûi thoaùt. Nhö töø nöôùc söõa maø thaønh vaùng söõa.

Naøy Ni-kieàn Töû! Ví nhö coù ngöôøi ñeán nôi nhaø khaùc möôïn traêm ngaøn ñoà baèng saønh ñem phaù boû ñi, laïi duøng ñoà quyù baùu boài thöôøng cho ngöôøi chuû. Ngöôøi chuû aáy coù theå naøo noåi giaän maø maéng nhieác chaêng? Ñaùp: Khoâng. Nhö theá, naøy Ni-kieàn Töû! Caùc ñeä töû ngoaïi ñaïo khaùc, ví nhö ñoà saønh, vì theá neân phaù ñi. Ñoái vôùi phaùp cuûa Nhö Lai ñaõ taïo thì nhö ñoà duøng quyù baùu, khoâng theå saân haän maéng nhieác.

Naøy Ni-kieàn Töû! Ví nhö moïi ngöôøi coù ngöôøi daãn ñöôøng maø khoâng coù phöông tieän quyeàn xaûo, seõ daét daãn nhöõng ngöôøi buoân ñeán ñöôøng xaáu aùc. Neáu vò thaày daãn ñöôøng coù phöông tieän quyeàn xaûo, seõ daãn daét moïi ngöôøi khaùch buoân ra khoûi nôi ñöôøng aùc vaø ôû nôi ñöôøng chaân chaùnh.

Nhö theá, naøy Ni-kieàn Töû! Thaày cuûa caùc ngöôi ñaõ ôû nôi con ñöôøng taø, khoâng hieåu thaáu nghóa ñaïo, daét daãn voâ soá ngöôøi rôi vaøo con ñöôøng aùc. Ñöùc Nhö Lai Voâ Sôû Tröôùc Chaùnh Ñaúng Chaùnh Giaùc bieát roõ nghóa, seõ daét daãn voâ löôïng ngöôøi ra khoûi nôi con ñöôøng aùc vaø ñaët hoï nôi con ñöôøng chaân chaùnh.”

Luùc naøy, Ni-kieàn Töû beøn daãn ñoà chuùng cuûa oâng ta ra ñi.

Moät vaïn hai ngaøn ngöôøi vaø Ni-kieàn Töû cuøng nhau ñi roài, nhöõng ngöôøi coøn laïi ñeàu ñöôïc thaàn thoâng. Ñöùc Theá Toân cho hoï caïo toùc laøm Tyø-kheo.

Baáy giôø, Phaät baûo Xaø-da-maït: “Ngöôi coù thaáy moät vaïn hai ngaøn ngöôøi aáy vaø Taùt- giaø cuøng ñi ra khoûi nôi ñaây khoâng?”

“Baïch Theá Toân! Con coù thaáy.”

Ñöùc Phaät noùi: “Moät vaïn hai ngaøn ngöôøi naøy seõ ôû nôi ñôøi cuûa Ñöùc Nhö Lai Di-laëc, seõ xuoáng toùc laøm Sa-moân, taïi ñaïi hoäi laàn thöù nhaát. Vì sao? Vì hoï ñaõ nghe giaùo phaùp saâu xa. Taùt-giaø Ni-kieàn Töû seõ ôû ñôøi Ñöùc Nhö Lai Di-laëc laøm ñeä töû, coù trí tueä cao toät, ví nhö vò ñeä töû (trí tueä baäc nhaát) cuûa ta laø Xaù-lôïi-phaát vaäy. Vì sao? Vì ñoái vôùi phaùp Phaät oâng ta sinh taâm töï cao, khinh ngaïo, sau ñaáy môùi boû caùc kieán chaáp ñoù.”

Ñaïo só Xaø-da-maït baïch Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi: “Veà sau, vaøo ñôøi naêm tröôïc xaáu aùc sao laïi coù nhieàu keû cao ngaïo kieâu maïn?”

Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi noùi: “Ñuùng vaäy, naøy thieän nam! Veà sau nhöõng chuùng sinh nôi ñôøi naêm tröôïc xaáu aùc, phaàn nhieàu laø nhöõng keû xaáu xa, thaáp keùm, öa thích söï kieâu maïn. Vì sao? Vì hoï ñaõ khoâng theå chöùng ñaéc ñaày ñuû boán Thieàn, cho neân töï cao töï ñaïi, ñeán khi bò ñoïa laïc nôi ñôøi naêm tröôïc xaáu aùc, hoï khoâng coøn cuùng döôøng chuùng Tyø-kheo. Ñoù laø caùc Tyø-kheo yù khoâng truï ñöôïc nôi thieàn ñònh, huoáng gì laø ñaït ñeán thieàn thöù tö. Vì nhöõng vò Tyø-kheo ñoù ñaõ ñeå vaøo ñôøi sau caùc veát nhô, neân trong ñôøi naêm tröôïc xaáu aùc, phaàn nhieàu öa thích kieâu maïn, töï cao, töï ñaïi.

Khi ñoù, naøy caùc thieän nam! Vì hai vieäc maø taïo söï cao ngaïo, khinh ngöôøi. Ñoù laø:

1. Töï thaáy mình coù trí tueä hôn heát.
2. Vì thoï laõnh söï cuùng döôøng veà thöùc aên uoáng, y phuïc, neân theå hieän söï trì giôùi, trí tueä coâng ñöùc, lieàn töï thoaùi ñoïa theo nghieäp löïc, maø kieâu ngaïo cheâ bai phaùp Nhö Lai, seõ phaûi bò ñoïa nôi ñòa nguïc, ngaï quyû, suùc sinh.”

“Thöa Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi! Lyù do naøo maø bieát ngöôøi khaùc coù taâm kieâu ngaïo?”

Ñaùp: “Keû phaøm phu taâm loaïn ñoäng, baát ñònh, thì khoâng theå goïi laø A-la-haùn. Giaû söû hoï nghe noùi veà nhöõng ñieàu aáy maø sôï haõi, thì bieát ñoù laø keû phaøm phu kieâu ngaïo, ñöôïc thaáy Ñöùc Nhö Lai nhöng khoâng ñöôïc thaáy A-la-haùn. Neáu nhö coù keû nghe nhöõng lôøi naøy maø sôï haõi, thì bieát ñoù laø keû phaøm phu kieâu ngaïo, ñöôïc Theá Toân boá thí maø khoâng boá thí cho La-haùn. Neáu nhö ngöôøi nghe nhöõng ñieàu naøy maø sôï haõi, thì bieát ñoù laø keû cao ngaïo. Ñöùc Nhö Lai ca ngôïi keû phaøm phu, khoâng ca ngôïi A-la-haùn. Neáu nhö coù ngöôøi nghe nhöõng ñieàu naøy maø sôï haõi, thì bieát ñoù laø keû kieâu ngaïo. Ngöôøi ñoù khoâng ra khoûi caùc phieàn naõo, ñeàu goïi laø khoâng coù choã vöôùng maéc, laø baäc Cao toät nhaát nôi theá gian.

Giaû söû coù ngöôøi thoaùt khoûi phieàn naõo, thì ñoù laø vöôùng maéc, chaúng phaûi laø caùc söï che chôû ôû theá gian. Hoaëc coù ngöôøi, ôû nôi ñaây tu haønh, thì ñoù laø kieâu ngaïo. Chæ laõnh thoï taát caû caùc phaùp baèng lôøi giaûng noùi, thì ñoù laø kieâu ngaïo. Cuõng khoâng bieát taát caû cuõng khoâng coù choã ñoaïn, cuõng khoâng coù choã laøm, cuõng khoâng taùc chöùng, ñoù môùi laø nôi chaéc chaén chaân thaät.”

“Thöa Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi! Ngöôøi duøng trí tueä kieâu ngaïo coù ñieàu gì ñeå noùi?”

Ñaùp: “Khoâng tranh luaän, cuõng chaúng phaûi laø khoâng tranh luaän thì khoâng goïi laø kieâu ngaïo. Ví nhö sö töû laø vua cuûa traêm thuù, khi noù gaàm leân thì taát caû ñeàu sôï haõi aâm thanh cuûa noù.

Nhö theá, naøy thieän nam! Tyø-kheo laø ngöôøi khoâng öa thích kieâu ngaïo, khoâng sôï baát cöù aâm thanh naøo? Vì sao? Vì aâm thanh ví nhö tieáng doäi laïi cuûa tieáng goïi, tieáng vang ñoù cuõng khoâng coù taâm yù thöùc. Do nhaân duyeân hôïp laïi, cho neân coù tieáng vang phaùt ra.

Nhö theá, naøy thieän nam! Söï laøm vieäc cuûa taâm yù thöùc xeùt roõ nhö trí tueä, nhöng ngöôøi kia khoâng phaân bieät ñöôïc. Caùc duyeân ñaày ñuû thì aâm thanh phaùt ra. Coøn tieáng vang voïng thì khoâng theå töï phaùt. Tieáng vang cuûa Ñöùc Phaät kia cuõng chaúng töø ñaâu laïi, aâm thanh cuûa haøng ngoaïi ñaïo cuõng chaúng coù lo buoàn. AÂm thanh cuûa Phaät cuõng khoâng coù nhöõng tieáng vang khoâng nhaän bieát. Ñoái vôùi caùc aâm thanh saân giaän, xaáu aùc, khoâng lo chuùng trôû thaønh nhöõng tieáng vang phieàn naõo. Taát caû aâm thanh khoâng coù yù ñeán ñi, ñaàu cuoái. Töùc laø aán chöùng, aán khoâng coù choã öa thích. AÁn chöùng caùc ñieàu ñaõ noùi, khoâng coù cao, khoâng coù thaáp, neân aán ñöôïc laäp thaønh laø aán bình ñaúng, töôùng cuûa noù laø aán töï nhieân. Nhö vaäy duøng moät aán, nhaäp vaøo thaønh aán chöùng bình ñaúng cho caû phaùp giôùi. AÁn naøy khoâng coù hö hoaïi, xeùt roõ aán voán khoâng coù choã truï, aán laø nghóa cuûa chaân khoâng, aán cuûa

ba ñôøi bình ñaúng, aán khoâng khôûi khoâng dieät, aán hieän töï nhieân. Do ñoù aán chöùng, aán caùc phaùp ñieàu öa thích hay khoâng öa thích cuõng khoâng coù kieâu ngaïo. Tyø-kheo nghe theá naøy khoâng coù hoà nghi, khoâng do döï, laø khoâng coøn chaáp nôi ngaõ.”

Khi aáy, Ñaïo só Xaø-da-maït baïch Phaät: “Laïy Ñaáng Thieân Trung Thieân! Con thaân caän vôùi nhaø ngoaïi ñaïo Uaát-xaø, nghe thuyeát coâng ñöùc cuûa Ñaïi thöøa. Hoâm nay, cuõng laïi töø nôi Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi, ñaõ ñöôïc nghe bieän taøi neâu giaûng neân phaùt taâm caàu ñaïo Chaùnh chaân Voâ thöôïng. Theá neân cuùi mong Ñöùc Theá Toân thuyeát phaùp cho con, khieán con ñaày ñuû phaùp ñaïo phaåm, choùng thaønh töïu ñaïo quaû, ñaït ñöôïc tueä giaùc voâ thöôïng. Nhôø giaùo phaùp Phaät chæ daïy maø khai hoùa ñoä thoaùt cho voâ löôïng voâ soá ngöôøi, nhieàu khoâng tính keå.”

Ñöùc Phaät noùi: “Xaø-da-maït! Hoâm nay ta seõ thuyeát giaûng veà haïnh Boà-taùt cho oâng nghe. Coù hai phaùp nhanh choùng ñaït ñeán trí tueä Ñaïi thöøa. Ñoù laø:

1. Tinh taán.
2. Khoâng buoâng lung.

Theá naøo goïi laø Tinh taán? Nghóa laø vì caàu cuûa caûi giaùo phaùp neân ban cho taát caû nhöõng gì mình coù ñöôïc maø khoâng heà tieác nuoái, khoâng mong caàu phöôùc baùo, maø chæ khuyeân giuùp taâm ñaïo. Vì tinh taán ñeå ñoaïn tröø caùc phaùp baát thieän, ñaày ñuû caùc phaùp thieän, yù bình ñaúng thöïc haønh khoâng buoâng thaû. Ñoái vôùi giôùi trong saïch khoâng mong caàu phaùt sinh gì caû. Tinh taán coøn coù nghóa laø yù khoâng tham thaân, thöïc haønh nhaãn nhuïc, khoâng buoâng lung, laø khoâng coù taâm toån haïi maø cöùu giuùp chuùng sinh. Tinh taán nghóa laø tích luõy caùc phaùp coâng ñöùc, khoâng coù buoâng thaû maø khoâng bieát nhaøm chaùn, ñoái vôùi caùc choã tu ñieàu thieän, tích ñöùc, phaùp hieàn thieän ñeå khuyeán yù ñaïo. Tinh taán nghóa laø nhaát taâm hoaøn toaøn khoâng nhaøm chaùn, khoâng buoâng thaû, thieàn ñònh, khoâng coù taâm mong caàu vaø baát thoaùi chuyeån. Tinh taán nghóa laø mong ñöôïc hieåu roäng nghe nhieàu, ñoái vôùi phaùp thí, ñoù laø khoâng buoâng thaû, thöôøng trong saïch vaéng laëng, töï nhieân, vaâng giöõ trí tueä Hieàn thaùnh. Tinh taán nghóa laø boài ñaép haønh boán aân, duøng phöông tieän trí tueä kheùo leùo truyeàn daïy, khoâng buoâng thaû. Tinh taán nghóa laø thaân, yù, haønh. Thaân, yù aáy khoâng loaïn ñoäng, taâm ôû nôi troáng khoâng vaéng laëng. Tinh taán nghóa laø vì taát caû chuùng sinh bình ñaúng theå hieän taâm töø aùi, ñoái vôùi phaùp nghóa tinh taán laø taâm Töø khoâng buoâng thaû, ñoái vôùi caùc phaùp khoâng coù choã vöôùng maéc. Tinh taán nghóa laø ñoái vôùi tha nhaân vaø chuùng sinh, ñeàu phaùt taâm ñaïo, khoâng buoâng thaû. Xeùt xem khaép theá gian ví nhö nhaø löûa, moäng aûo, khoâng xaû boû taâm ñaïo. Tinh taán nghóa laø thöïc haønh caùc vieäc, nhö cöùu löûa chaùy ñaàu, vaøo nôi chaân lyù, khoâng coù buoâng thaû, dieät nôi taän chöùng, hieän baøy voâ sinh. Tinh taán nghóa laø ñaày ñuû caùc töôùng toát, tích luõy caên laønh, ñi vaøo choã khoâng buoâng thaû, quaùn saùt Phaùp thaân khoâng sinh khôûi. Tinh taán nghóa laø trang nghieâm coõi Phaät maø khoâng buoâng thaû, thanh tònh nôi coõi chuùng sinh. Tinh taán nghóa laø nghieâm tònh ñaày ñuû ba möôi baûy phaùp ñaïo phaåm, giaûi thoaùt voâ minh, vui thích phöông tieän thieän xaûo cuûa Ñöùc Nhö Lai vaø Boà-taùt. Taát caû ñeàu töø tinh taán ñöa ñeán, ñoù goïi laø trí tueä theo phöông tieän quyeàn xaûo. Boà-taùt thoï caùc phaùp naøy seõ ñaït ñeán söï hoä trì baát thoaùi chuyeån, an laäp nôi ñaïo Chaùnh chaân Voâ thöôïng.”

Khi Ñöùc Phaät thuyeát giaûng nhöõng lôøi naøy, Boà-taùt Xaø-da-maït chöùng ñaéc phaùp Nhaãn

voâ sinh, haân hoan, phaán chaán, nhaûy voït leân hö khoâng, caùch maët ñaát boán tröôïng chín thöôùc. Khaép tam thieân ñaïi thieân theá giôùi chaán ñoäng ñuû saùu caùch, aùnh saùng chieáu khaép coõi Phaät. Töø nôi hö khoâng, möa hoa trôøi, caùc loaïi aâm nhaïc töï phaùt ra aâm thanh.

Luùc aáy, Ñöùc Phaät mæm cöôøi. Chö Phaät, Theá Toân luoân mæm cöôøi ñuùng nhö phaùp, töùc coù traêm ngaøn voâ soá khoâng theå tính keå haøo quang maøu vaøng, xanh, ñoû, traéng, töø mieäng Phaät toûa ra, chieáu khaép voâ löôïng coõi Phaät. AÙnh saùng aáy quay trôû laïi, nhieãu quanh Ñöùc

Phaät ba voøng, leân ñeán ñaûnh Phaät, boãng nhieân bieán maát. Khi ñoù, Hieàn giaû A-nan töø choã ngoài ñöùng daäy, söûa laïi y phuïc, goái phaûi quyø saùt ñaát, chaép tay, cung kính, duøng keä ca ngôïi vaø thöa hoûi Ñöùc Phaät:

*Söùc trí tueä, ñieàm laønh choùi raïng Baûy böôùc hoa, ngôøi saùng Ñaïo sö Ba hai töôùng toát, thaân vi dieäu*

*Bieát bao veû ñeïp ñeàu troøn ñaày.*

*Nhö sö töû oai huøng giöõa chuùng Moãi böôùc chaân duõng maõnh uy nghi Hoâm nay sao Phaät laïi mæm cöôøi? Con mong Ñöùc Theá Toân giaûng noùi.*

*Phaùp Phaät thuyeát maïnh nhö laøn chôùp Tieáng traàm huøng sö töû gaàm vang Chim Yeát-tuøy hoùt voïng maây ngaøn Coõi Phaïm thieân coøn nghe thaùnh thoùt. Khaép ba ngaøn theá giôùi vang ngaân Caùc chuùng hoäi ñeàu nghe lôøi Phaät*

*Caû nhaân thieân öùng hieän phaùp maøu Lôøi dòu eâm toû ngoä saâu thaúm.*

*Chuùng Thanh vaên vaø haøng Duyeân giaùc Trí tueä thaáp neân chöa hieåu thaáu*

*Troïn voâ cuøng khaép choán ban aân Chö Boà-taùt cuõng khoâng saùnh kòp. Nay ai ñaït ñeán tueä löïc naøy?*

*Nguyeän Ñaïo sö khai ñoä cho con Hoaëc trôøi, roàng hoaëc ôû coõi ngöôøi A-tu-la ñeàu phaùt taâm ñaïo.*

*Ñeå thoaùt khoûi nôi coøn chaáp thoï*

*Trong taâm nghe khoâng choã vöôùng maéc Haønh voâ löôïng khoâng heà chöôùng ngaïi Traêm ngaøn voâ soá vaãn khoâng baèng.*

*Khoâng haïn löôïng vaø khoâng theå tính Phaät ñem bình ñaúng ñoä theá nhaân Nay xin hoûi Ñaáng Khoâng, Chaùnh tueä Vì côù sao Phaät laïi mæm cöôøi?*

*AÙnh haøo quang röïc rôõ muoân nôi Xanh, vaøng, ñoû, traéng ngôøi saéc saùng Haøo quang aáy nôi mieäng Ngaøi chieáu Caû haèng sa voâ soá coõi naøy.*

*Khaép voâ löôïng traêm ngaøn coõi Phaät Muoân loaøi khoâng khaùc thaûy nhö nhau Taát caû laëng yeân khoâng choã thaáy*

*Phaät ban lôïi ích, khoâng coøn sôï. Khi haøo quang aáy vöøa xuaát hieän Caùc ñeä töû laøm sao bieát ñöôïc*

*AÙnh saùng naøy chöa coù bao giôø!*

*Coù laàn Phaät thuyeát vieäc Duyeân giaùc. Nay xin Phaät giaûi haïnh Ñaïi thöøa Tueä Nhaát thieát trí laø cao toät*

*Haøo quang röïc rôõ laïi vaøo ñaûnh Bao nhieâu caáu ueá thaûy tieâu tan. Laønh thay haïnh phuùc caû chö Thieân Vaø caû theá gian xin thôø kính*

*Nguyeän xeùt roõ raøng thuyeát nghóa kinh Moãi lôøi Phaät daïy laø chaân lyù.*

*Chuùng hoäi caùc nôi döùt hoà nghi*

*Nguyeân nhaân Baäc Chaùnh Giaùc mæm cöôøi Nghe lôøi Phaät phaán chaán vui möøng Mang nieàm vui khaép choán nhaân thieân.*

Ñöùc Phaät baûo Hieàn giaû A-nan:

–OÂng coù thaáy thieän nam Xaø-da-maït bay vuït leân hö khoâng, caùch maët ñaát boán tröôïng chín thöôùc, ñöùng trong hö khoâng vaø ñaõ chöùng ñaéc phaùp nhaãn, chaép tay cung kính ñaûnh leã ta vaø traêm ngaøn chö Thieân cuøng ñeán cuùng döôøng khoâng?

–Baïch Theá Toân! Con coù thaáy. Ñöùc Phaät baûo Hieàn giaû A-nan:

–Thieän nam Xaø-da-maït ñaõ töøng phuïng thôø baûy möôi hai öùc Ñöùc Phaät, tu ñieàu thieän, tích ñöùc, thöôøng laøm Chuyeån luaân thaùnh vöông, vaø luoân toân phuïng chö Phaät Theá Toân. Sau khi chö Phaät Baùt-neâ-hoaøn, oâng aáy vaãn ôû nôi baûy möôi hai öùc choã Ñöùc Phaät, kieán laäp phaïm haïnh thanh tònh, hoä trì chaùnh phaùp Phaät.

Naøy Hieàn giaû A-nan! Thieän nam Xaø-da-maït ñaây, veà sau, seõ ñöôïc gaëp vaø toân phuïng naêm haèng haø sa caùc Ñaáng Nhö Lai, cuùng döôøng, haàu haï, giaùo hoùa haønh thanh tònh. OÂng aáy seõ truyeàn daïy cho voâ soá Boà-taùt, sau ñoù, tích luõy phaùp giaùc yù trong voâ soá kieáp nöõa, roài seõ thaønh Phaät, hieäu laø Tueä Vöông Nhö Lai Voâ Sôû Tröôùc, Chaùnh Ñaúng Chaùnh Giaùc, ñaày ñuû möôøi toân hieäu, coõi nöôùc cuûa Phaät aáy teân laø Hyû kieán, kieáp teân laø Nhaát baûo nghieâm tònh.

Naøy Hieàn giaû A-nan! Theá giôùi Hyû kieán ñoù, ví nhö taàng trôøi thöù saùu laø trôøi Tha hoùa

töï taïi. Daân chuùng nôi coõi Phaät Hyû kieán coù ñôøi soáng vaø söï cuùng döôøng cuõng gioáng nhö vaäy. Vì theá daân chuùng khoâng tham ñaém nôi saùu caûnh. Taát caû muoân daân gaëp nhau ñeàu hoan hyû vui möøng. Hoï raát hoan hyû khi gaëp Nhö Lai Tueä Vöông, neân theá giôùi ñoù coù teân laø Hyû kieán. Khi aáy Nhö Lai chæ moät kieáp truyeàn daïy vaø thi haønh Phaät söï, neân chaùnh phaùp cuõng thoï moät kieáp. Vì theá kieáp ñoù hieäu laø Nhaát baûo nghieâm tònh. Ñöùc Theá Toân chæ nhaän toaøn laø Boà-taùt laøm chuùng, coù chín möôi hai öùc Boà-taùt ñeàu ñaït baát thoaùi chuyeån. Caùc vò Boà-taùt naøy, ñaït ñeán trí tueä khoâng chöôùng ngaïi, trí tueä vöôït saùng vôùi voâ löôïng goác coâng ñöùc.

Khi Ñöùc Nhö Lai Tueä Vöông saép Baùt-nieát-baøn, coù Boà-taùt teân laø Sö Töû Quaù Nhi Haønh ñöôïc thoï kyù. Ñöùc Nhö Lai nhaäp Nieát-baøn roài thì Boà-taùt Sö Töû Quaù Nhi Haønh seõ thaønh Phaät hieäu laø Sö Töû Quaù Nhi Haønh Nhö Lai, truyeàn daïy chaùnh phaùp cho theá gian. Khi Ñöùc Nhö Lai ñoù vaøo Nieát-baøn, chaùnh phaùp truï ôû ñôøi ñöôïc möôøi tieåu kieáp. Xaù-lôïi cuûa Ñöùc Nhö Lai ñöôïc gom laïi ñaày ñuû vaø xaây baûo thaùp, daøi roäng hai ngaøn boán traêm daëm, cao ba ngaøn hai traêm daëm, thaùp ñöôïc laøm baèng baûy baùu, moïi ngöôøi ñeàu ñeán cuùng

döôøng.

Luùc naøy, thieän nam Xaø-da-maït, töø hö khoâng haï xuoáng, ñeán tröôùc Ñöùc Phaät, cung kính ñaûnh leã saùt chaân noùi veà phaùp giôùi khoâng coù choã ñeå hoaïi, roài duøng keä ca ngôïi Ñöùc Phaät:

*Rieâng con vaø phaùp giôùi Moïi ngöôøi cuøng caùc loaïi Coõi naøy laø coõi tueä*

*Nôi ñaây ñöôïc thoï kyù. Phaùp giôùi vaø phieàn naõo Hö khoâng cuõng bình ñaúng Taát caû phaùp nhö vaäy*

*Vì con ñaõ ñeán phaùp. Caùc phaùp daâm, noä, si Saân giaän cuõng nhö vaäy Ñeàu nhö coõi hö khoâng Nôi ñaây, ñöôïc thoï kyù. Coõi sinh töû Nieát-baøn Phaùp giôùi laø khoâng khaùc Nöôùc cuõng laø nhö vaäy Vaø löûa, ñaát nhö nhau.*

*AÁm caùi cuøng phaùp giôùi Nhaõn thöùc caùc höõu phaàn YÙ boä caûnh phaùp giôùi Caùc phaàn soá ñeàu ñònh.*

*Caùc phaùp höõu vi kia Cuõng nhö coõi voâ vi Khoâng thaáy phaùp coù haïi Ñoù laø trao thoï kyù.*

*Theá Toân khoâng naêm aám Boán ñaïi vaø caùc nhaäp*

*Khoâng danh cuõng khoâng saéc Cuõng khoâng coù trong ngoaøi. Phaät duøng aâm thanh noùi Trao thoï kyù cho con*

*Nôi ñaây ñeàu vaéng laëng Do thieàn ñònh thoï kyù. Ñöùc Phaät khoâng coù yù Nhö ñaây thoï kyù con Con nay khoâng coù bieát Phaät thoï kyù cho con.*

*Thoï kyù naøy chaén chaén Nhö theá laø bình ñaúng Phaùp giôùi khoâng bò hoaïi Töùc voán nhö khoâng truï.*

*Ñaúng giaùc, chö Thieân nhaân*

*Chaùnh laäp nôi chaùnh phaùp Laëng leõ nhö hö khoâng*

*Ñaày ñuû quyeàn tueä thieän.*

Thieän nam Xaø-da-maït sau khi duøng keä ca ngôïi Ñöùc Phaät, roài nhieãu quanh Phaät ba voøng vaø ngoài qua moät beân.

Ñöùc Phaät baûo Hieàn giaû A-nan:

–Haõy neân thoï trì ñoïc tuïng kinh naøy vaø truyeàn baù cho moïi ngöôøi. Hieàn giaû A-nan baïch Phaät:

–Thöa vaâng, baïch Theá Toân! Kinh naøy teân laø gì? Phuïng haønh nhö theá naøo?

–Naøy Hieàn giaû A-nan! Kinh naøy teân laø Vaên-thuø-sö-lôïi Sôû Hieän Bieán Hoùa Haøng Phuïc Chuùng Ma Hoùa Chö Dò Hoïc Phuïng Thoï Chaùnh Phaùp Giaûng Thuyeát, hoaëc goïi laø Baûo Taïng. Haõy neân theo ñaáy maø phuïng haønh vaø gìn giöõ.

Ñöùc Phaät thuyeát giaûng nhö theá xong, Ñoàng töû Vaên-thuø-sö-lôïi, Boà-taùt Xaø-da-maït, Hieàn giaû A-nan, chö Thieân, Nhaân, A-tu-la, daân chuùng trong theá gian... ñöôïc nghe kinh ñeàu hoan hyû, ñeán tröôùc Phaät, cuùi ñaàu, ñaûnh leã vaø lui ra.

